Care and Safety Information

1. Keep the device and packaging materials out of the reach of infants and children.
2. Avoid subjecting the power adapter and other contacts to dripping or splashing water and dry your hands before you use it. Do not place objects filled with liquids such as vases, etc. on or near the device.
3. Make sure that the used power outlet is always readily available and never hidden. In case of emergency, use the power adapter to separate the device from the power network.
4. Keep your device away from all flames such as candles and do not set them up in the vicinity of the device.
5. Keep the unit at least 10 cm away from other objects. Make sure the ventilation is not covered by newspapers, tablecloths, curtains, etc.
6. For your own safety, do not use the projector during thunderstorms or lightning.
7. Relative Humidity is 5~35°C, 80% (Max.), non-condensing.
8. The battery is integrated with the device. Do not dissemble and modify. The battery should be replaced by qualified service staff only.
9. Ensure that the ambient room temperature is within -10~55°C
10. During the operation, this product may heat lightly, which is normal.
11. Wait before using if the device has been moved from a cold location into a warm one. Any condensation that has formed may in certain circumstances destroy the device. As soon as the device has reached room temperature it can be used without risk.
12. Handle the product with care. Avoid contact with sharp objects. Keep device away from metallic objects.
13. Place the projector on a flat surface. Any collision or falling to the ground is likely to damage the product.
14. Do not drop or disassemble the product otherwise the warranty voids. Opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Refer all servicing to qualified service personnel.
15. Use only the accessories supplied by the manufacturer.
16. Both product and user's manual are subject to further improvement or supplement without further notice.
17. Avoid facing directly into the projector's lens.

Sicherheitshinweise:

1. Das Gerät und das Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern halten.
2. Das Netzteil nicht in Kontakt mit tropfendem oder fließendem Wasser kommen lassen und Hände vor der Benutzung abtrocknen. Keine mit Flüssigkeiten gefüllte Gegenstände, wie z.B. Vasen usw. auf oder in die Nähe des Gerätes stellen.
3. Stellen Sie sicher, dass die verwendete Steckdose immer verfügbar und niemals blockiert ist. Verwenden Sie im Notfall das Netzteil, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen.
4. Das Gerät von Flammen, wie z.B. Kerzen fernhalten und diese nicht in der Nähe des Gerätes aufstellen.
5. Das Gerät mindestens 10 cm von anderen Gegenständen entfernt halten. Stellen Sie sicher, dass die Lüftungsschlitze nicht durch Zeitungen, Tischdecken, Vorhänge usw. blockiert werden.
6. Den Projektor zu Ihrer eigenen Sicherheit nicht während eines Gewitters oder Blitzschlages verwenden.
7. Relative Luftfeuchtigkeit liegt bei 5 bis 35°C, 80% (max.), nicht kondensierend.
8. Der Akku ist im Gerät integriert. Nicht auseinander nehmen oder ändern. Der Akku sollte nur von einer Fachkraft ausgetauscht werden.
9. Stellen Sie sicher, dass die Raumtemperatur innerhalb von -10 ist ~ 55°C liegt.
10. Dieses Produkt kann während des Betriebes etwas warm werden, was normal ist.
11. Warten Sie mit der Verwendung des Geräts etwas, wenn das es von einem kalten an einen warmen Ort gebracht wurde. Kondenswasser kann das Gerät unter bestimmten Umständen zerstören. Sobald das Gerät Raumtemperatur erreicht hat, kann es ohne Risiko verwendet werden.
12. Produkt mit Vorsicht handhaben. Kontakt mit scharfen Gegenständen vermeiden. Von Gegenständen aus Metall fernhalten.
13. Den Projektor auf eine flache Unterlage stellen. Stöße oder ein Herunterfallen auf den Boden führt wahrscheinlich zu Schäden des Produktes.
14. Das Produkt nicht fallen lassen oder auseinander nehmen, da sonst die Gewährleistung erlischt. Das Öffnen oder Entfernen von Abdeckungen kann sie gefährlichen Spannungen und anderen Risiken aussetzen. Alle Wartungsarbeiten von Fachpersonal durchführen lassen.
15. Nur vom Hersteller empfohlenes Zubehör verwenden.
16. Sowohl das Produkt als auch das Benutzerhandbuch unterliegen fortlaufenden Verbesserungen oder Ergänzungen ohne vorherige Mitteilung.
17. Nicht direkt in das Objektiv des Projektors sehen.

Entretien et précaustion d'emploi (FR)

1. **Attention** - Evitez de vous placer en face de la lentille du vidéo projecteur.
2. Evitez tout contact avec de l'eau, et gardez vos mains sèches lors de l'utilisation.
3. Assurez-vous que la température de la pièce est comprise entre -10 et 55°C
4. Le taux d'humidité relative doit être de 80% au maximum entre 5 et 35°C, sans condensation.
5. Ne pas faire tomber, frapper ou démonter cet appareil ; sinon la garantie sera annulée.

Informazioni sulla cura e sulla sicurezza (IT)

1. **Attenzione** - Non guardare l'obiettivo in modo diretto.
2. Evitare il contatto con liquidi e utilizzare con mani asciutte.
3. Assicurarsi che la temperatura ambiente della stanza sia compresa tra -10 e 55°C
4. L'umidità relativa deve essere compresa tra 5 e 35°C, all'80% (max.), senza condensazione.
5. Non far cadere, non colpire e non smontare il dispositivo; in caso contrario la garanzia verrà annullata.

Información de seguridad (ES)

1. **Advertencia** - Evite ponerse directamente en frente de las lentes del proyector.
2. Avite cualquier contacto con el agua. Mantenga sus manos secas durante su uso.
3. Asegúrese de que la temperatura ambiente de la sala sea de -10~55°C
4. Humedad relativa de 5~35°C, 80% (Máx.), no-condensada.
5. No caiga, golpee o desmonte el dispositivo, ya que de lo contrario se invalidaría la garantía.

(AR) معلومات السلامة والرعاية

1. **تحذير**- تجنب التعرض بشكل مباشر لعدسة جهاز العرض.
2. تجنب اتصال الجهاز بالماء، والحفاظ على يديك جافتين أثناء الاستخدام.
3. التأكد من أن درجة حرارة الغرفة المحيطة ما بين 10 إلى 55 درجة مئوية.
4. أن تكون الرطوبة النسبية من 5 إلى 35 درجة، بما يعادل 80% (بحد أقصى)، غير مكثفة.
5. لا تسقط أو تثقب أو تقوم بفك الجهاز؛ وإلا بطل حق الضمان.

FCC Compliance Statement:

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subjected to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in residential installations. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.
However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause interference to radio or television equipment reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Move the equipment away from the receiver.
- Plug the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/television technician for additional suggestions.

You are cautioned that any change or modifications to the equipment not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate such equipment.

(EN)
If the time arises to throw away your product, please recycle all the components possible.
Batteries and rechargeable batteries are not to be disposed in your domestic waste! Please recycle them at your local recycling point.
Together we can help to protect the environment.

(DE)
Wenn die Lebensdauer des Produkts zu Ende kommt, lassen Sie bitte möglichst alle Komponenten recyceln. Bitte recyceln Sie dieses Produkt ordnungsgemäß, wenn es nicht mehr verwendet werden kann. Es kann nicht als Haushaltsmüll behandelt werden. Es muss separat über die verfügbaren Rücknahme- und Sammelsysteme entsorgt werden.

(FR)
Si il est temps de jeter votre produit, veuillez recycler tous les composants possibles. Si ce produit est arrivé en fin de vie, veuillez s'il vous plait le recycler correctement. Il ne peut pas être traité comme les ordures ménagères. Il doit être être apporté à un point de collecte approprié pour le recyclage.

(IT)
Al momento di buttare via il prodotto, riciclare il maggior numero di componenti. Se questo prodotto giunge alla fine del suo ciclo di vita, lo ricicli correttamente. Non può essere trattato come rifiuto urbano. Deve essere smaltito separatamente attraverso l'appropriato sistema di reso e di raccolta.

(ES)
Si ha llegado la hora de deshacerse del producto, recicle todos los componentes que pueda. Si ha finalizado la vida útil de este producto, recíclelo adecuadamente. Debe deshacerse del mismo de forma separada a través de los sistemas de recogida disponibles.

(AR)
إذا حان وقت التخلص من المنتج، الرجاء إعادة تدوير كافة الأجزاء الممكنة.
لا يتم التخلص من البطاريات والبطاريات القابلة لإعادة الشحن
ضمن المخلفات المنزلية !الرجاء إعادة تدويرها لدى مركز إعادة
التدوير المحلي لديك.
معًا يمكننا المساعدة في حماية البيئة.

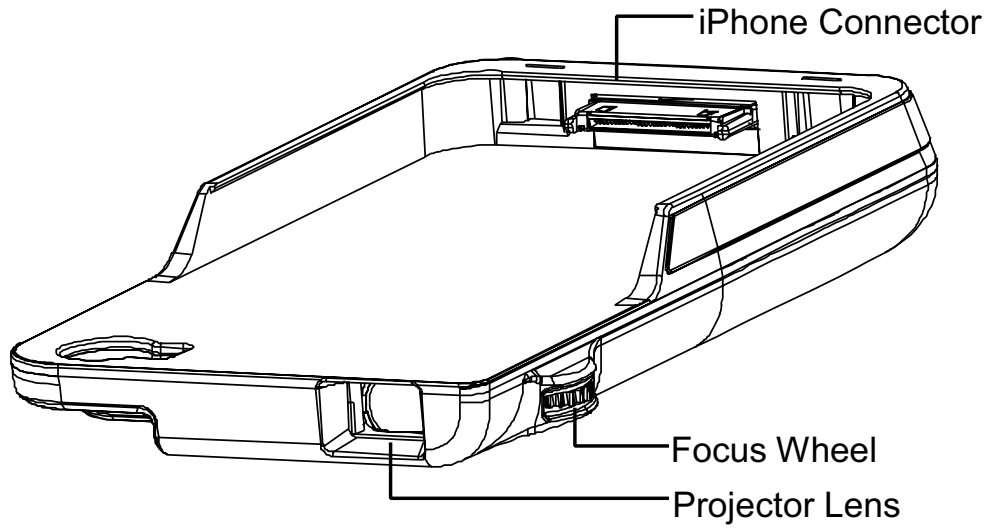
(NL)
Als het einde van de levensduur van het product is bereikt, moet u alle mogelijke componenten recyclen. Batterijen en oplaadbare batterijen mogen niet bij het huishoudelijke afval worden gegooid. Lever ze af bij uw lokale dienst voor recycling. Samen kunnen we helpen bij de bescherming van het milieu.

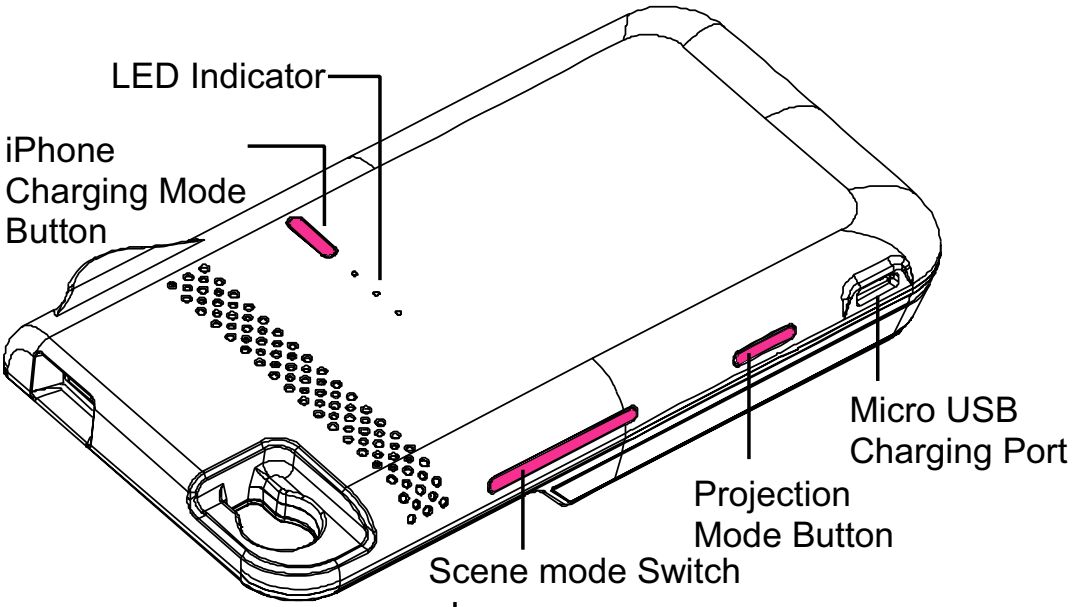
(BPT)
Se você decidir descartar o produto, faça-o de modo que seja possível a reciclagem de todos os componentes. As baterias e pilhas recarregáveis não devem ser descartadas em seu lixo doméstico! Favor reciclá-las em seu ponto de reciclagem local. Juntos, podemos ajudar a proteger o meio ambiente.

User's Manual

EN

Product Overview



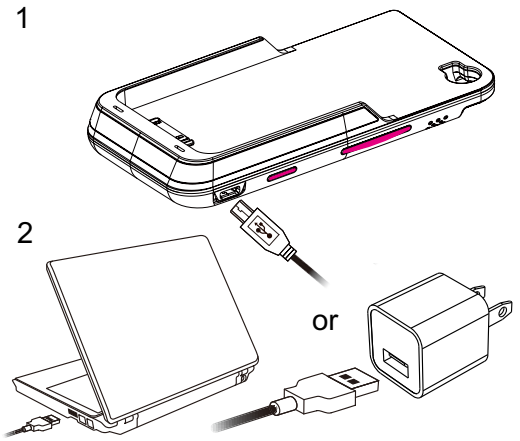


- Cinema mode: Enhance color performance.
- Web mode: Enhance text performance.
- Eco mode: Decrease brightness for power saving.

Charging the product

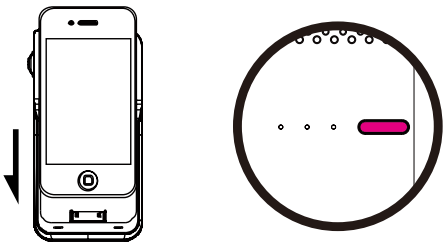
Connect one end of the bundled USB cable to the Micro USB port of the product and the other end to PC / Notebook or iPhone USB power adapter for charging.

* The Product can be fully charged around 5 hrs from empty.



Charging for iPhone

1. Connect the iPhone to the product.
2. Press the iPhone charging mode button to start or stop charging for iPhone.



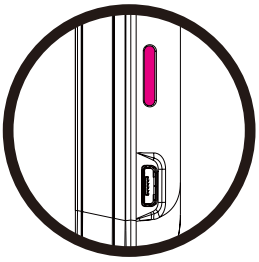
LED Indicator Modes

LED Status	Indication
3 white LEDs stay on	Power capacity is between 80% to 100%
2 white LEDs stay on	Power capacity is between 45% to 80%
1 white LED stays on	Power capacity is between 10% to 45%
1 white LED blinks	Power capacity is below 10%
LED Marquee	Product is being charged
LED blinks	Charging for iPhone

EN

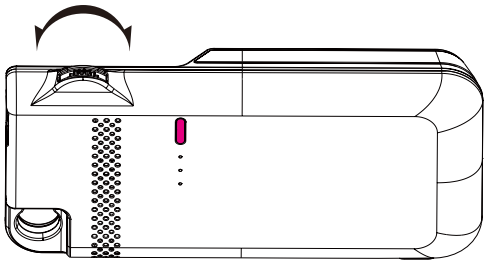
Turning on/off the projector

Press the Projection Mode Button for 3 seconds to turn ON or turn OFF the projector.



Adjusting the Focus

Adjust the focus by using the focus wheel to get a sharper and clear picture.



Projecting photos and videos via iPhone native app

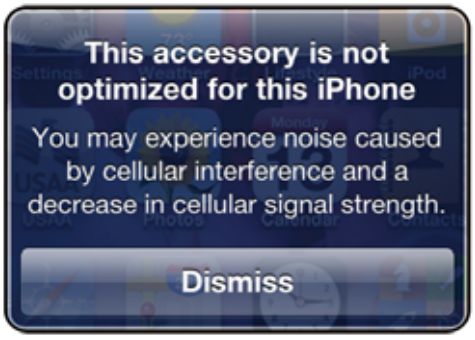
1. Select the "Photos" manually icon on iPhone main menu.
2. Choose the photo or video you want to project.
   * Photos can only be projected as a slideshow.
   **Please push the volume control button on iPhone to adjust the volume during playback.

Product specifications

Item	Description
Optical Technology	DLP
Light Source	RGB LED
Resolution	640 x 480 Pixels (VGA)
Luminous Flux	Up to 35 lumens
Projection Image Size	152 mm ~ 1524 mm (6" ~ 60" Diagonal)
Operating System	iOS4, iOS5
Projection Source	iPhone 4, iPhone 4S
Power Input	5V / 1A
Power Output	5V / 1A
Battery Type	Embedded 1850 mAh, Li-polymer rechargeable battery
Battery Life	Projection mode: 120 min iPhone charging mode: 80% iPhone battery capacity
Power Consumption	Projection mode: 4.5W iPhone charging mode: 5W
Operation Temperature	5 °C ~ 35 °C
Dimension (L x W x H)	126 x 68 x 20 mm
Weight	125 g
Package Content	Pico Projector, User's Manual, USB cable

* All specifications are subject to change without notice.

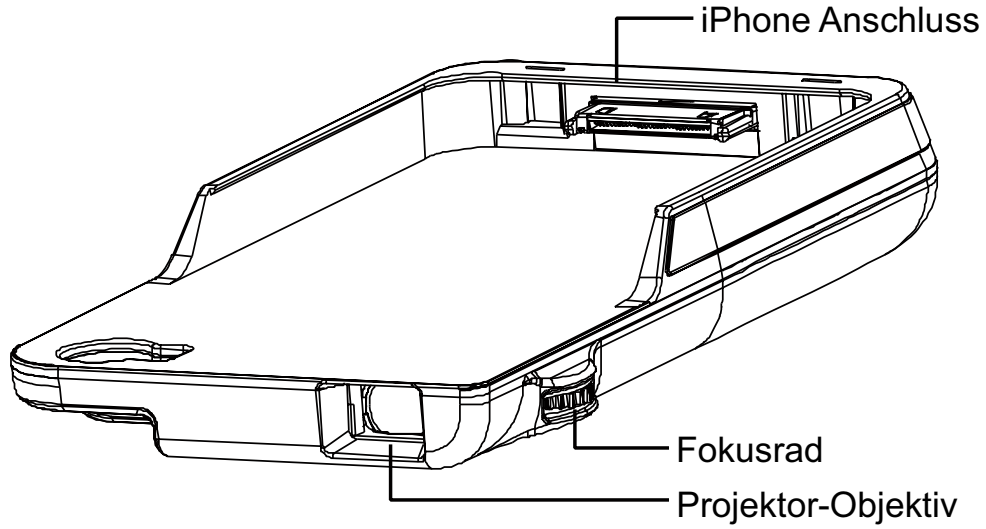
Troubleshooting

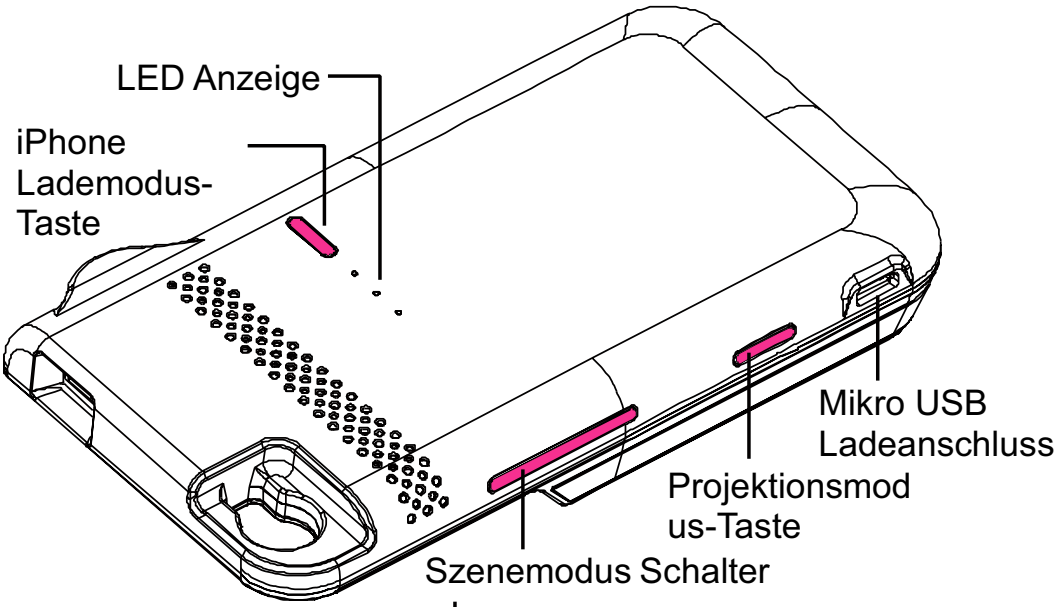
Symptom	Check Point
The projector can not turn on.	Ensure the battery is fully charged.
The projecting image is too dark.	* Use the Projector in a darker environment. * Decrease the size of projecting image.
The projecting image is too blurry.	Adjust the focus by using focus wheel.
The projector can turn on, but the image can not be projected.	Ensure the App is equipped with TV-out function.
The temperature of the projector's surface is warm.	It is normal for this projector to generate moderate heat during normal operation.
When connecting the iPhone to the projector and see the error message displayed in iPhone screen as below. 	It may cause the bad connection between iPhone and the projector. Please reconnect iPhone and the projector again.

Benutzerhandbuch

DE

Produktübersicht





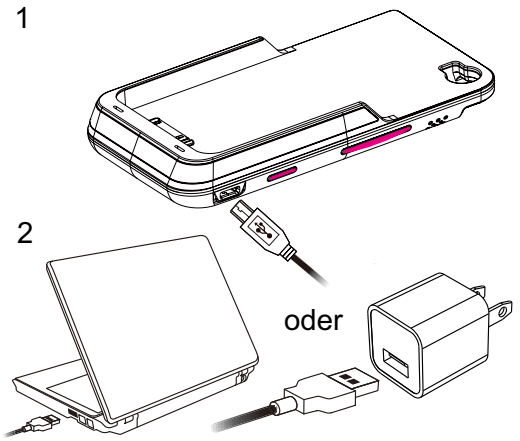
- Kino-Modus: Farbanzeige verbessern.
- Web-Modus: Textanzeige verbessern.
- Öko-Modus: Hellgkeit für Energiesparen verringern.

DE

Das Produkt aufladen

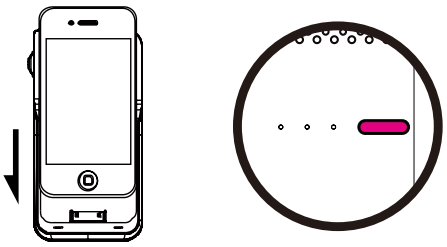
Schließen Sie ein Ende des beiliegenden Mikro-USB-Kabels an den USB-Anschluss des Produktes und das andere Ende an den PC/Notebook oder iPhone USB-Netzteil an.

* Das Produkt kann in etwa 5 Stunden aufgeladen werden, wenn der Akku leer ist.



Laden des iPhone

1. Verbinden Sie das iPhone mit dem Produkt.
2. Drücken Sie auf die iPhone Lademodus-Taste, um den Ladevorgang für das iPhone zu starten oder zu stoppen.

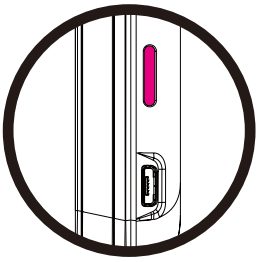


LED Anzeigemodi

LED Status	Anzeige
3 weiße LEDs leuchten	Ladestand liegt zwischen 80% und 100%
2 weiße LEDs leuchten	Ladestand liegt zwischen 45% und 80%
1 weiße LED leuchtet	Ladestand liegt zwischen 10% und 45%
1 weiße LED blinkt	Ladestand beträgt weniger als 10%
LED Fortlaufend	Produkt wird aufgeladen
LED blinkt	Laden für iPhone

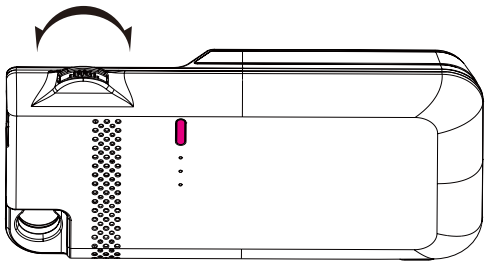
Den Projektor ein/ausschalten

Drücken Sie 3 Sekunden lang auf die Projektionsmodus-Taste, um den Projektor EIN oder AUS zu schalten.



Einstellen des Fokus

Stellen Sie den Fokus ein, indem Sie das Fokusrad drehen, um ein schärferes und klareres Bild zu erhalten.



Fotos und Videos über iPhone App projizieren

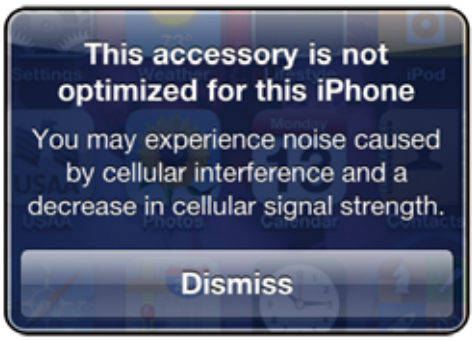
1. Wählen Sie “Fotos” aus dem iPhone Menü.
2. Wählen Sie das Foto oder Video aus, das Sie projizieren möchten.
   * Fotos können nur als Diashow projiziert werden.
   **Bitte drücken Sie die Lautstärketaste am iPhone, um die Lautstärke des Videos während der Wiedergabe zu steuern.

Technische Daten

Element	Beschreibung
Optische Technologie	DLP
Lichtquelle	RGB LED
Auflösung	640 x 480 Pixel (VGA)
Helligkeit	Bis zu 35 Lumen
Projektion Bildgröße	152 cm ~ 1524 cm (6” ~ 60” Diagonale)
Interner Lautsprecher	iOS4, iOS5
Projektionsquelle	iPhone 4, iPhone 4S
Eingangsleistung	5V / 1A
Ausgangsleistung	5V / 1A
Akkutyp	Integrierter 1850 mAh, Li-Polymer Akku
Batterielaufzeit	Projektionsmodus: 120 Min. iPhone Lademodus: 80% iPhone
Stromverbrauch	Projektionsmodus: 4.5W iPhone Lademodus: 5W
Betriebstemperatur	5 °C ~ 35 °C
Abmessungen (L x B x H)	126 x 68 x 20 mm
Gewicht	125 g
Lieferumfang	Pico Projektor, Benutzerhandbuch, USB-Kabel

* Änderungen der technischen Daten vorbehalten.

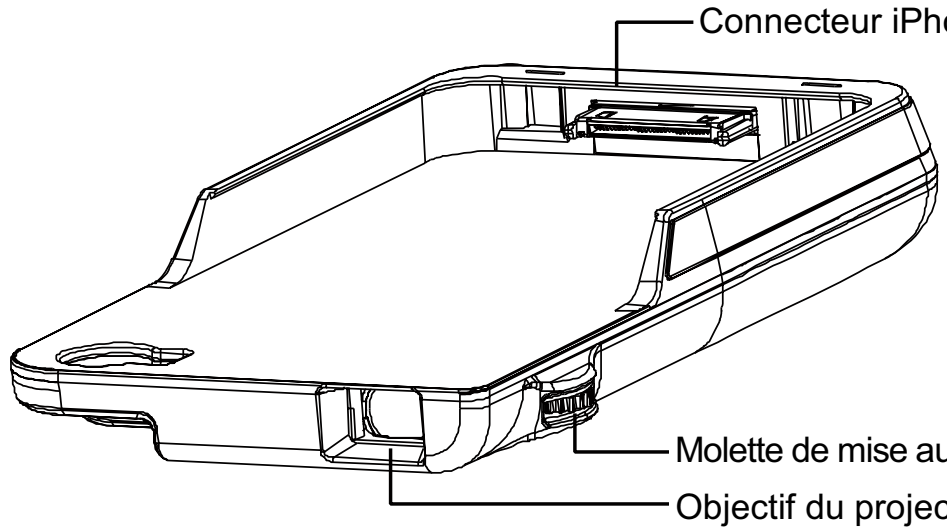
Fehlerbehebung

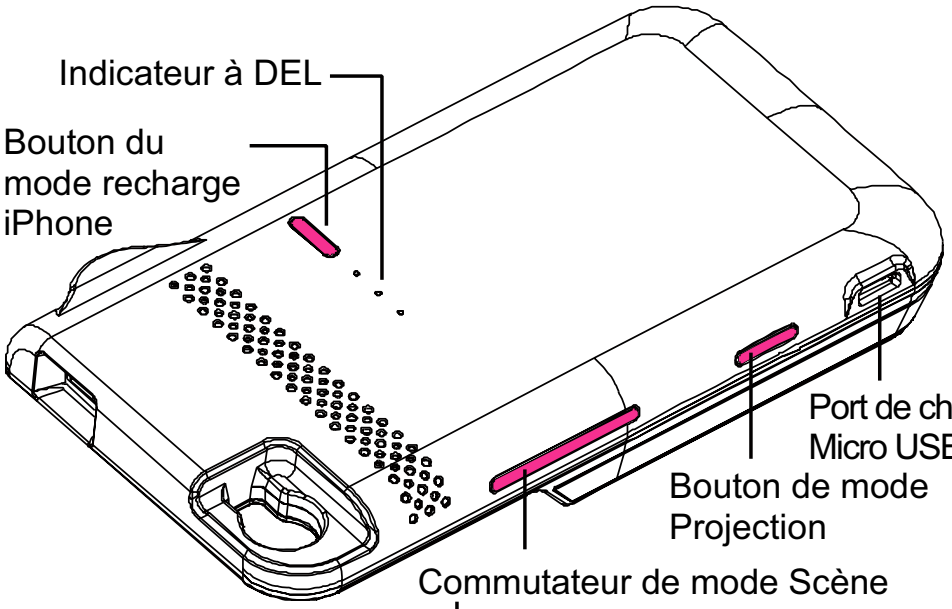
Symptom	Prüfpunkt
Der Projektor kann nicht eingeschaltet werden.	Stellen Sie sicher, dass der Akku voll aufgeladen ist.
Das projizierte Bild ist zu dunkel.	* Verwenden Sie den Projektor in einer dunkleren Umgebung. * Verringern Sie die Größe des projizierten Bildes.
Das projizierte Bild ist zu verschwommen.	Stellen Sie den Fokus über das Fokusrad ein.
Der Projektor kann eingeschaltet, aber das Bild nicht projiziert werden.	Stellen Sie sicher, dass die App über eine TV-Out Funktion verfügt.
Die Oberfläche des Projektors ist warm.	Während des Betriebes des Projektors ist es normal, wenn er sich etwas erwärmt.
Beim Anschluss des iPhone an den Projektor wird die folgende Meldung auf dem iPhone Display angezeigt. 	Dies kann durch eine schlechte Verbindung zwischen dem iPhone und dem Projektor verursacht werden. Bitte schließen Sie das iPhone und den Projektor erneut an.

Guide de l’utilisateur

FR

Aperçu




Indicateur à DEL
Bouton du mode recharge iPhone
Port de chargement Micro USB
Bouton de mode Projection
Commutateur de mode Scène

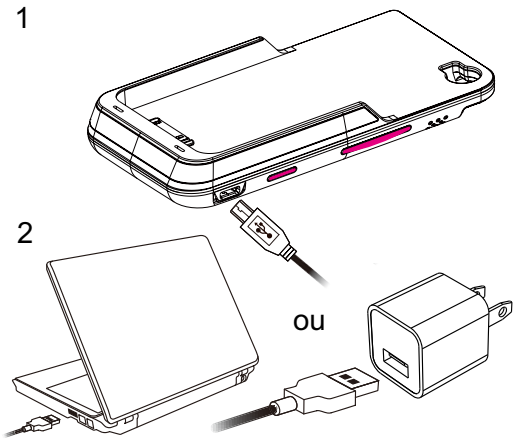
- Mode Cinéma : améliore les couleurs.
- Mode Web : améliore le texte.
- Mode Eco : diminue la luminosité pour économiser de l'énergie.

Guide de l’utilisateur

Recharger le produit

Connectez une extrémité du câble USB fourni au port Micro USB du produit et l'autre extrémité sur le PC /ordinateur portable ou à un adapteur d'alimentation USB pour iPhone pour le recharger.

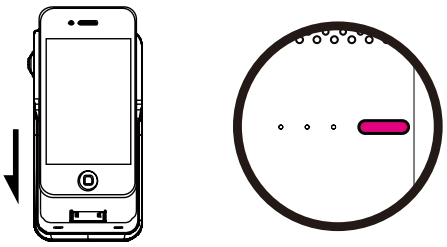
* Le produit sera entièrement chargé en 5 heures (lorsque la batterie était entièrement déchargée).



FR

Chargeur iPhone

1. Connectez l’iPhone au produit.
2. Appuyez sur le bouton de recharge iPhone pour démarrer ou arrêter la recharge de l'iPhone.

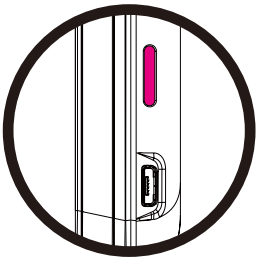


DEL indicatrices de Modes

Statut LED	Indication
3 LEDs blanches constantes	La batterie est entre 80% et 100%
2 LEDs blanches constantes	La batterie est entre 45% et 80%
1 LED blanche constante	La batterie est entre 10% et 45%
1 LED blanche clignotante	La batterie est en dessous de 10%
Panneau LEDs	Le produit est en charge
LEDs clignotantes	iPhone en cours de chargement

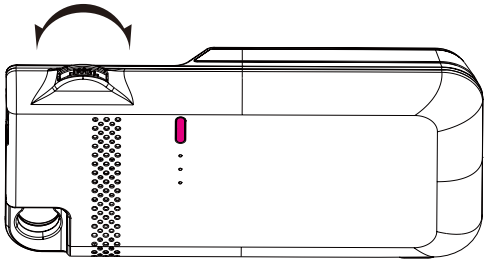
Allumer/éteindre le projecteur

Appuyez sur le bouton de mode Projection pendant 3 secondes pour allumer ou éteindre le projecteur.



Mettre au point

Ajustez la mise au point en utilisant la molette de mise au point pour obtenir une image plus nette et claire.



Projection des photos et des vidéos par l'intermédiaire de l’application native iPhone

1. Sélectionnez manuellement l'option « Photos » l’icône sur le menu principal de l’iPhone.
2. Choisissez la photo ou la vidéo que vous voulez projeter.
   * Les photos ne peuvent être projetées que sous forme de diaporama.
   **Veuillez appuyez sur le bouton de contrôle du volume de l'iPhone pour ajuster le volume lors de la lecture d'une vidéo.

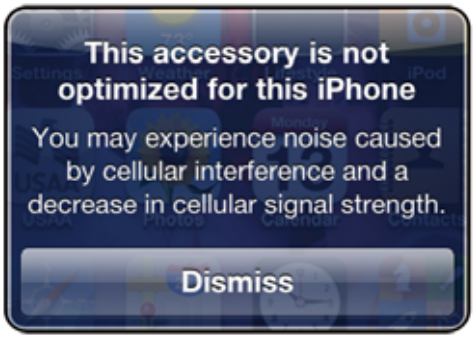
Spécifications produit

Élément	Description
Technologie optique	DLP
Source lumineuse	LED RGB
Résolution	640 x 480 Pixels (VGA)
Flux lumineux	Jusqu'à 35 Lumens
Taille de l’image projetée	152 cm ~ 1524 cm (diagonale 6” ~ 60”)
Système d’exploitation	iOS4, iOS5
Source de projection	iPhone 4, iPhone 4S
Tension et intensité d'entrée	5V / 1A
Tension et intensité de sortie	5V / 1A
Type de batterie	Batterie Li-polymer rechargeable intégrée de 1850 mAh
Autonomie	Mode projection : 120 min Mode charge iPhone : 80% de la capacité de la batterie iPhone
Consommation électrique	Mode projection : 4.5W Mode charge iPhone : 5W
Température de fonctionnement	5 °C ~ 35 °C
Dimensions (L x l x H)	126 x 68 x 20 mm
Poids	125 g
Contenu de la boîte	Projecteur Pico, Manuel de l'utilisateur, Câble USB

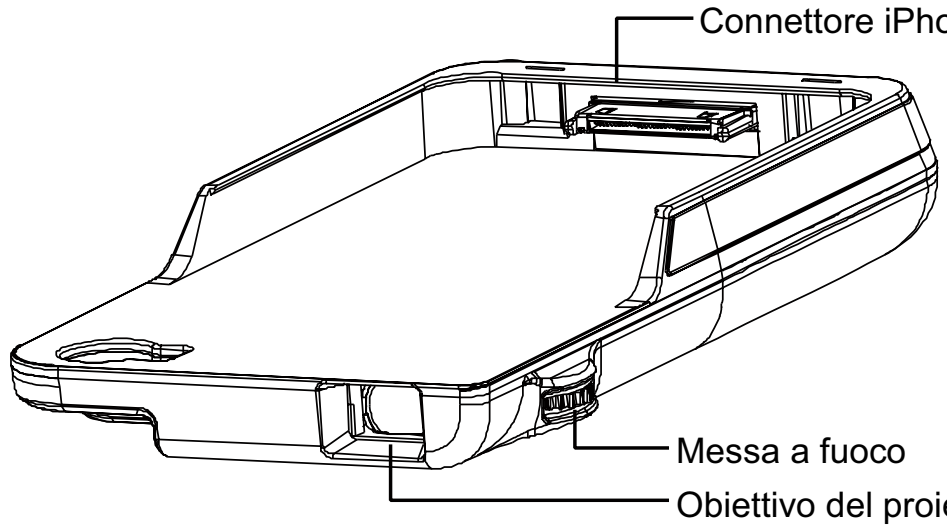
* Toutes les spécifications sont sujettes à changement sans préavis.

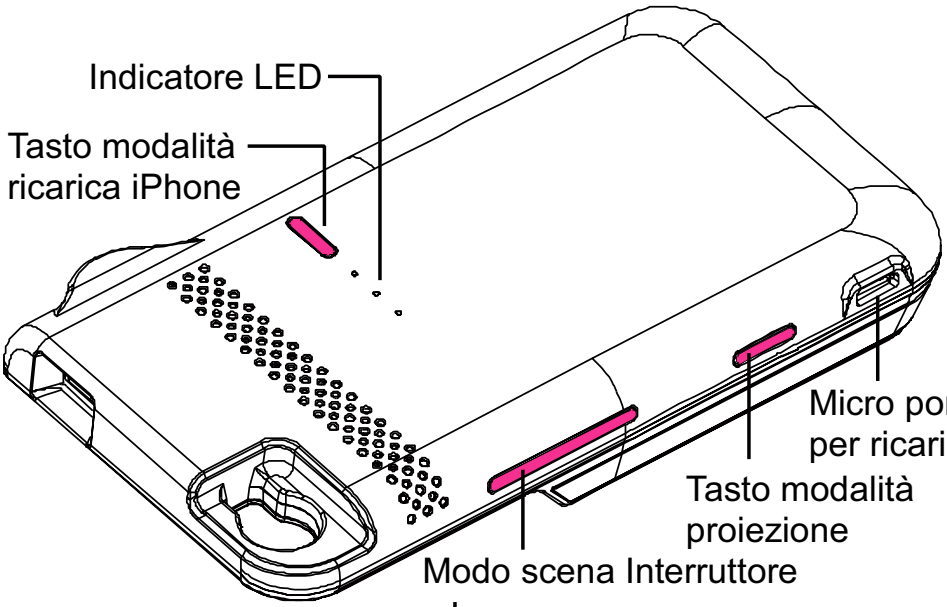
FR

Dépannage

Symptôme	Point à vérifier
Le projecteur ne peut pas démarrer.	Vérifiez que la batterie est bien chargée.
L’image projetée est trop sombre.	* Utilisez le projecteur dans un environnement plus sombre. * Diminuez la taille de l’image projetée.
L’image projetée est trop floue.	Ajustez la mise au point en utilisant la molette de mise au point.
Le projecteur s’allume mais aucune image n’est projetée.	Assurez-vous de l’App est équipée de la fonction sortie TV (TV-out).
La température à la surface du projecteur est élevée.	Il est normal pour ce projecteur à produire modérément de la chaleur durant le fonctionnement normal.
Lors de la connexion de l’iPhone sur le projecteur, le message d’erreur suivant s’affiche sur l’écran iPhone. 	Cela peut-être du à une mauvaise connexion entre l'iPhone et le projecteur. Veuillez reconnectez l'iPhone et le projecteur.

Panoramica del prodotto



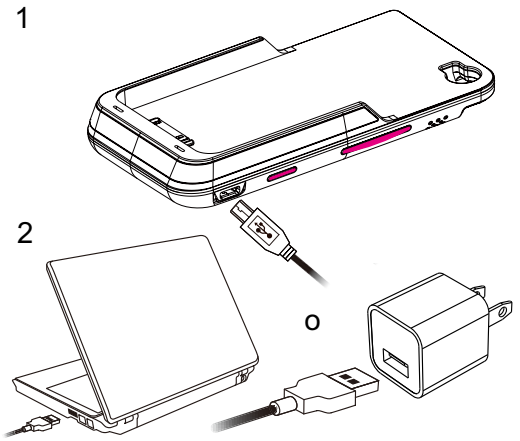


- Modo cinema: Ottimizza la prestazioni di colore.
- Modo Web: Ottimizza la prestazioni di testo.
- Modo Eco: Riduce la luminosità per risparmiare energia.

Ricaricare il prodotto

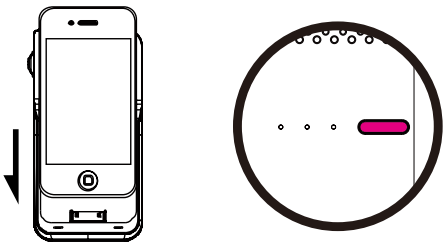
Collegare una estremità del cavo USB alla micro porta USB del prodotto e l'altra estremità al PC/ Notebook o all'adattatore USB iPhone apposito.

* Il prodotto impiega circa 5 ore per ricaricarsi completamente.



Ricarica per iPhone

1. Collegare l'iPhone al prodotto.
2. Premere il tasto modalità ricarica dell' iPhone per avviare o fermare il processo di ricarica.

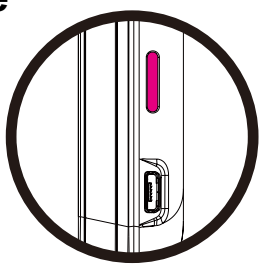


Stato indicatori LED

Stato LED	Indicazione
3 LED bianchi accesi	Autonomia tra 80% e 100%
2 LED bianchi accesi	Autonomia tra 45% e 80%
1 LED bianco acceso	Autonomia tra 10% e 45%
1 LED bianco lampeggiante	Autonomia inferiore al 10%
Cornice LED	Ricarica prodotto
LED lampeggiante	Ricarica per iPhone

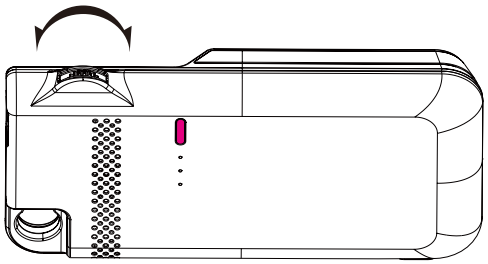
Accensione/spegnimento del proiettore

Premere il tasto modalità proiezione per 3 secondi per accendere o spegnere il proiettore.



Regolazione della messa a fuoco

Regolare la messa a fuoco agendo sulla relativa ghiera per avere immagini più nitide e chiare.



Proiezione di foto e video utilizzando la app nativa di iPhone

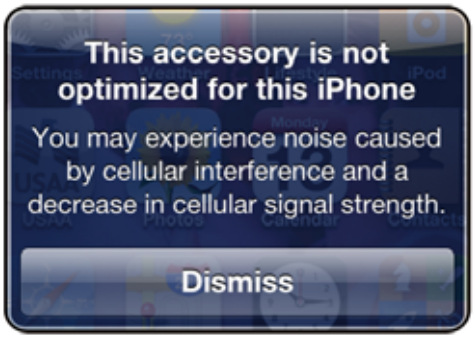
1. Selezionare a mano l'icona "Foto" dal menu principale dell'iPhone.
2. Selezionare la foto o il video da proiettare.
   * Le foto possono essere proiettate solo come presentazione.
   **Premere il tasto del volume dell'iPhone per regolare il volume durante l'esecuzione di video.

Specifiche del prodotto

Elemento	Descrizione
Tecnologia dell'ottica	DLP
Sorgente luminosa	LED RGB
Risoluzione	640 x 480 Pixel (VGA)
Flusso luminoso	Fino a 35 lumen
Dimensioni immagini proiettate	Da 152 cm a 1524 cm (da 6" a 60" diagonale)
Sistema operativo	iOS4, iOS5
Origine della proiezione	iPhone 4, iPhone 4S
Entrata corrente	5V / 1A
Uscita corrente	5V / 1A
Tipo di batteria	Batteria al litio-ione-polimero ricaricabile a 1850 mAh integrati
Autonomia della batteria	Modalità proiezione: 120 min Modalità ricarica iPhone: 80% dell'autonomia della batteria dell'iPhone
Assorbimento	Modalità proiezione: 4.5W Modalità ricarica iPhone: 5W
Temperatura di funzionamento	5 °C ~ 35 °C
Dimensioni (L x P x H)	126 x 68 x 20 mm
Peso	125 g
Contenuto della confezione	Proiettore Pico, manual utente, cavo USB

* Tutte le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

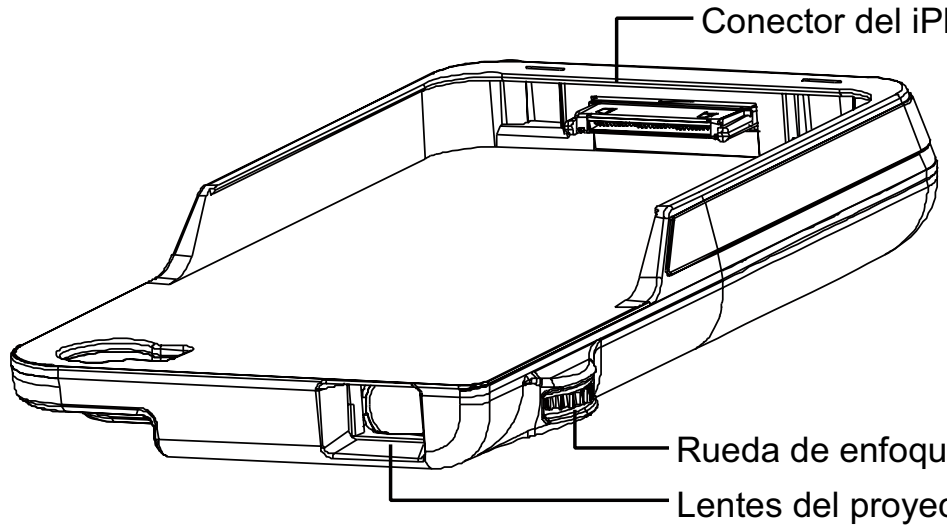
Risoluzione dei problemi

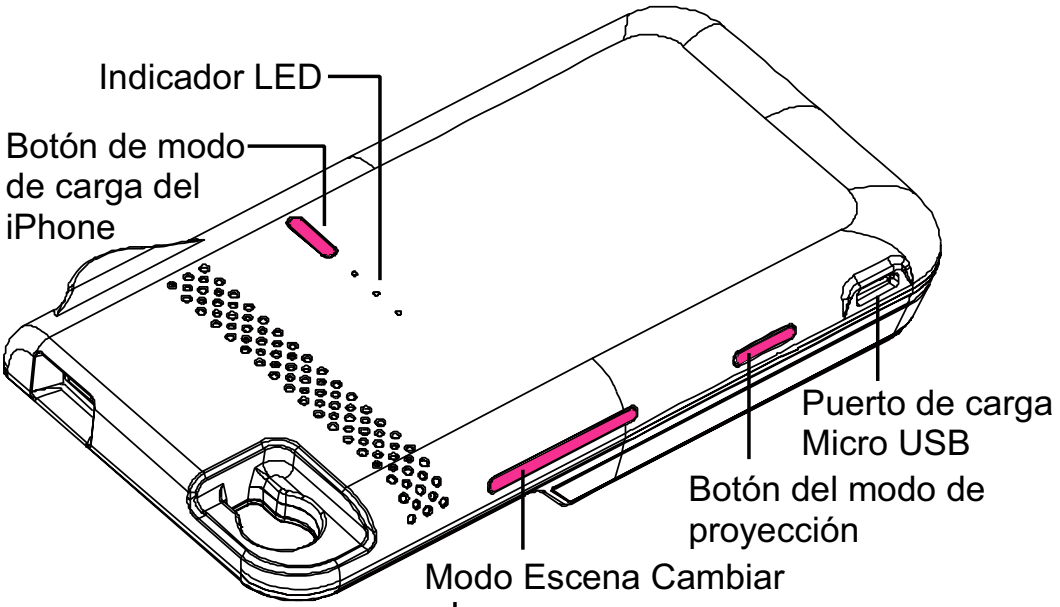
Problema	Controllo
Il proiettore non si accende.	Verificare che la batteria sia completamente carica.
L'immagine proiettata risulta troppo scura.	* Usare il proiettore in un ambiente più scuro. * Ridurre le dimensioni dell'immagine proiettata.
L'immagine proiettata risulta troppo sfocata.	Regolare la messa a fuoco utilizzando la ghiera per la messa a fuoco.
Il proiettore si accende, ma non è possibile proiettare l'immagine.	Verificare che la App sia dotata della funzione TV-out.
La superficie del proiettore è calda.	È normale che questo proiettore generi una moderata quantità di calore durante il funzionamento normale.
Quando si collega l'iPhone al proiettore si riceve un messaggio di errore simile a quello visualizzato nello schermo dell'iPhone riportato sotto. 	Potrebbe essere la causa di una cattiva connessione tra l'iPhone e il proiettore. Ricollegare nuovamente l'iPhone e il proiettore.

IT

Manual del usuario

Presentación del producto





Modo Escena Cambiar

- Modo Cine: Mejora el rendimiento del color.
- Modo Web: Mejora del rendimiento de texto.
- Modo Eco: Disminuir el brillo para el ahorro energético.

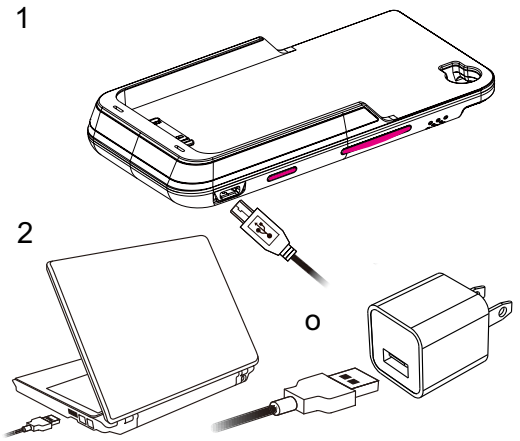
ES

Manual del usuario

Carga del producto

Conecte un extremo del cable USB suministrado del producto y el otro extremo en el ordenador / portátil o el adaptador USB del iPhone para su carga.

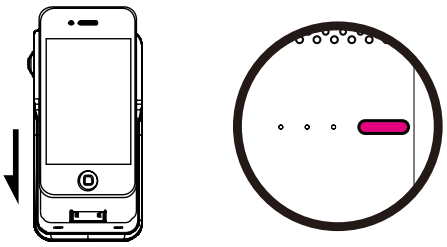
* El producto puede cargarse completamente en unas 5 horas.



ES

Carga del iPhone

1. Conecte el iPhone en el dispositivo.
2. Pulse el botón de modo de carga del iPhone para iniciar o detener la carga del iPhone.

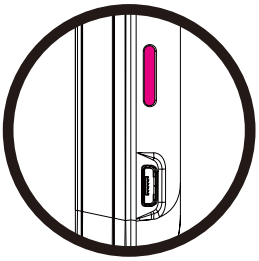


Modos del indicator LED

Estado de la LED	Indicación
3 LEDs blancas encendidas fijas	Capacidad de la potencia está entre el 80% al 100%
2 LEDs blancas encendidas fijas	Capacidad de la potencia está entre el 45% al 80%
1 LED blanca encendida fija	Capacidad de la potencia está entre el 10% al 45%
1 LED parpadeante	Capacidad de la potencia está por debajo del 10%
LED del dosel	Se está cargando el dispositivo
LED parpadea	Carga Del iPhone

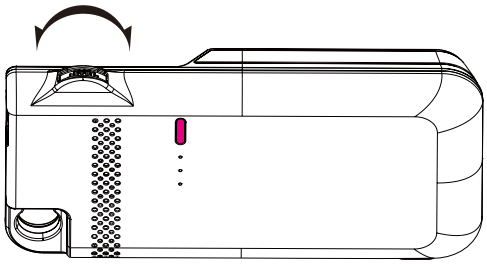
Encendido y apagado del proyector

Pulse el botón del Modo de Proyección por 3 segundos para encender o apagar el proyector.



Ajuste del enfoque

Ajuste el enfoque utilizando la rueda del enfoque para obtener una imagen más clara y nítida.



Proyección de fotos y vídeos a través de la app nativa de iPhone

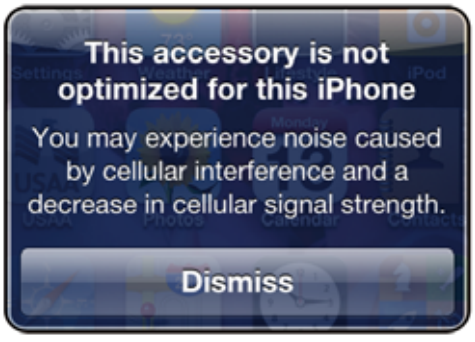
1. Seleccione manualmente el icono “Photos” en el menú prinicpal del iPhone.
2. Seleccione la foto o vídeo que desee proyectar.
   * Fotos que solo pueden proyectarse como un pase de diapositiva.
   **Presione el botón de control del volumen en el iPhone para ajustar el volumen del vídeo durante su reproducción.

Especificaciones de producto

Elemento	Descripción
Technología óptica	DLP
Fuente de luz	LED RGB
Resolución	640 x 480 Píxeles (VGA)
Flux Luminoso	Hasta 35 lúmenes
Tamaño de la imagen proyectada	152 cm ~ 1524 cm (6” ~ 60” Diagonal)
Sistema operativo	iOS4, iOS5
Fuente de la proyección	iPhone 4, iPhone 4S
Entrada de la fuente de alimentación	5V / 1A
Salida de la fuente de alimentación	5V / 1A
Tipo de batería	Batería recargable integrada de Li-polymer y 1850 mAh
Vida útil de la batería	Modo proyección: 120 min Modo de carga del iPhone: 80% de la capacidad de la batería del iPhone
Consumo de potencia	Modo de proyección: 4.5W Modo de carga del iPhone: 5W
Temperatura de funcionamiento	5 °C ~ 35 °C
Dimensiones (L x A x P)	126 x 68 x 20 mm
Peso	125 g
Contenido del paquete	Proyector Pico, Manual del usuario y cable USB.

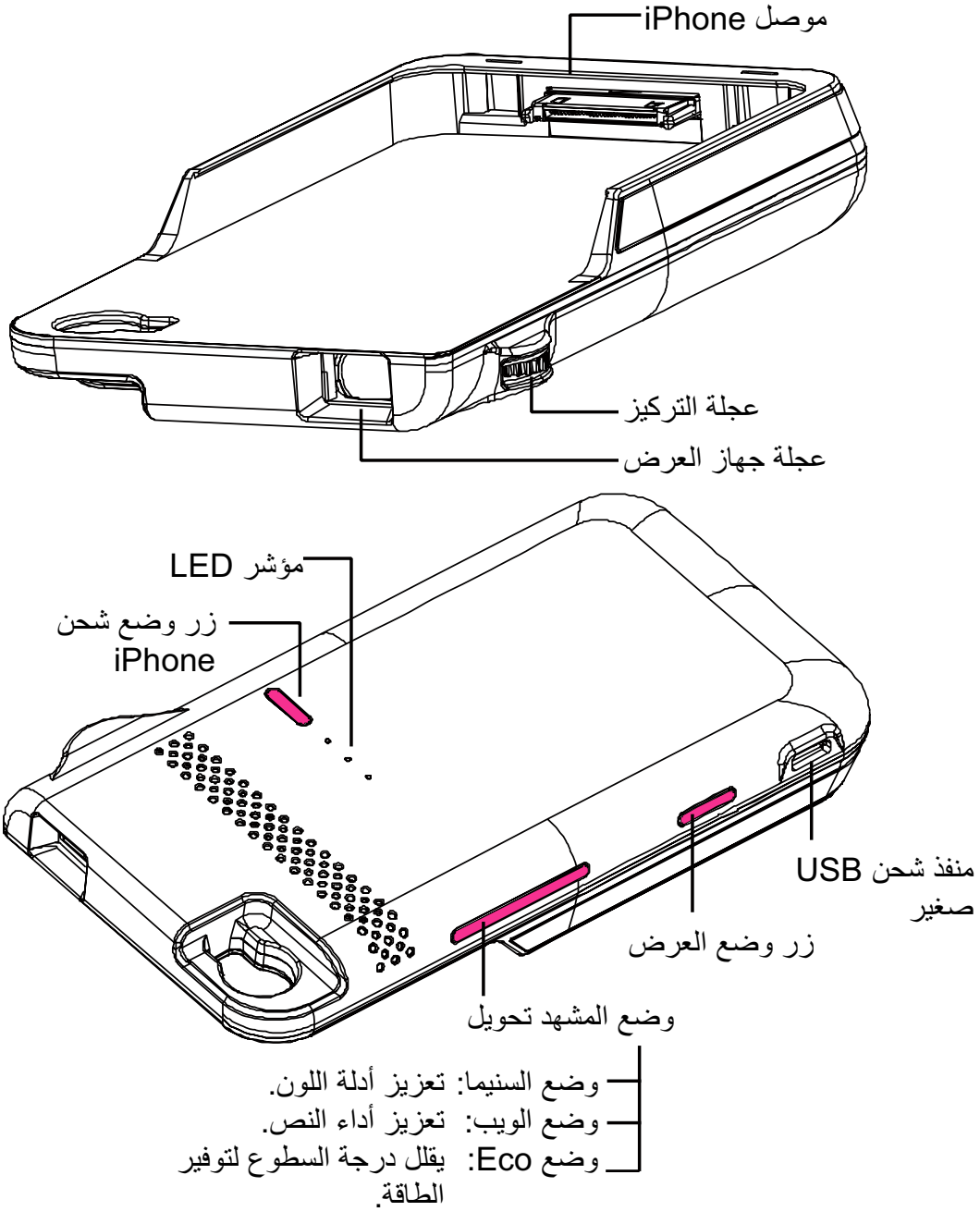
* Todas las especificaciones están sujetas a cambio sin previo aviso.

Resolución de problemas

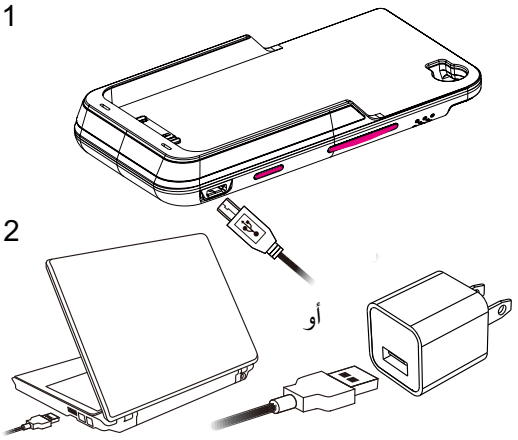
Síntomas	Punto de comprobación
No se puede encender el proyector.	Asegúrese de que la batería esté cargada.
La imagen proyectada es demasiado oscura.	* Utilice el proyector en un ambiente más oscuro. * Disminuya el tamaño de la imagen proyectada.
La imagen proyectada se ve muy borrosa.	Ajuste el enfoque utilizando la rueda de enfoque.
Se puede encender el proyector, pero la imagen no se puede proyectar.	Asegúrese de que la App esté equipada con la función de salida de TV.
La temperatura de la superficie del proyector es alta.	Es normal que este proyector genere un calor moderado durante su funcionamiento normal.
Cuando conecte el iPhone al proyector y visualice el mensaje de error en la pantalla del iPhone como se ve a continuación. 	Puede causar una mala conexión entre el iPhone y el proyector. Conecte de nuevo el iPhone y el proyector.

ES

نظرة عامة على المنتج

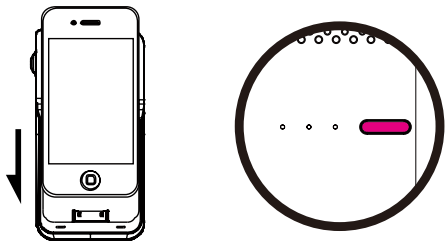


شحن المنتج



وصل احد أطراف كبل USB المرفق بحزمة منفذ USB الصغير للمنتج والطرف الآخر بجهاز الكمبيوتر/الكمبيوتر المحمول أو محول طاقة iPhone USB للقيام بعملية الشحن.
* يمكن شحن المنتج بالكامل حوالي 5 ساعات عندما يكون فارغًا.

شحن جهاز iPhone



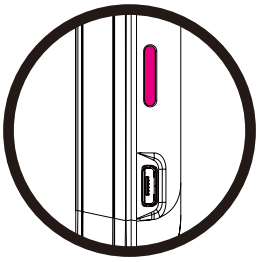
1- وصل جهاز iPhone بالمنتج.
2- اضغط على زر وضع شحن iPhone لبدء أو إيقاف الشحن بالنسبة لجهاز iPhone.

AR

أوضاع مؤشر LED

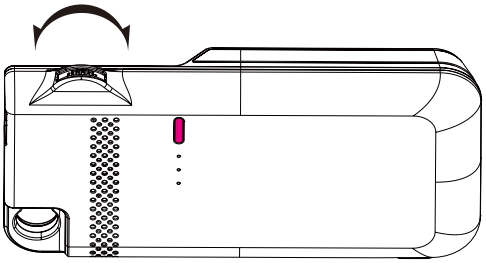
حالة المصباح	التوضيح
3 مصابيح بيضاء لا تزال في وضع التشغيل	قدرة الطاقة بين 80% إلى 100%
2 مصابيح بيضاء لا تزال في وضع التشغيل	قدرة الطاقة بين 45% إلى 80%
مصباح واحد أبيض لا يزال في وضع التشغيل	قدرة الطاقة بين 10% إلى 45%
مصباح واحد أبيض يومض	قدرة الطاقة أقل من 10%
استمرار وميض المصباح	جاري شحن المنتج
المصباح يومض	شحن جهاز iPhone

تشغيل/إيقاف تشغيل جهاز العرض



اضغط على زر وضع العرض لمدة 3 ثواني لتشغيل أو لإيقاف تشغيل جهاز العرض.

ضبط التركيز



اضبط التركيز باستخدام عجلة التركيز للحصول على صورة واضحة وأكثر حدة.

عرض الصور والفيديو باستخدام التطبيق الأصلي لجهاز iPhone

1- حدد أيقونة "الصور" يدويًا على القائمة الرئيسية لجهاز iPhone.
2- اختر الصورة أو الفيديو التي تريد عرضه.
* يمكن عرض الصور فقط بطريقة عرض الشرائح.
** رجاءً اضغط على زر التحكم في الصوت الموجود بجهاز **iPhone** لضبط مستوى صوت الفيديو أثناء التشغيل.

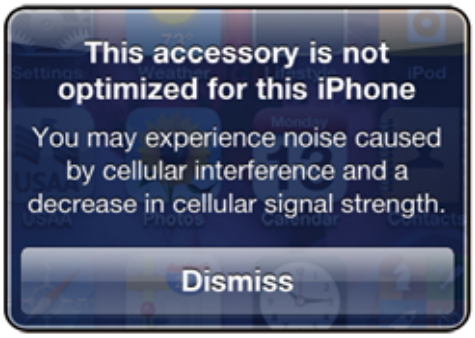
AR

مواصفات المنتج

العنصر	الوصف
تكنولوجيا بصرية	DLP
مصدر الضوء	مصباح RGB
الدقة	640×480 بكسل (VGA)
الأضاءة المستخدمة	يصل إلى 35 مصباح
حجم صورة العرض	152 سم إلى 1524 سم (6 بوصة إلى 60 بوصة نصف قطرية)
نظام التشغيل	iOS4, iOS5
مصدر العرض	iPhone 4, iPhone 4S
دخل الطاقة	5V / 1A
خرج الطاقة	5V / 1A
نوع البطارية	بطارية مدمجة 1850 ملي أمبير، من نوع لي بوليمر القابلة لإعادة الشحن.
العمر الافتراضي للبطارية	وضع العرض: 120 دقيقة وضع شحن iPhone: 80% سعة بطارية جهاز iPhone
استهلاك الطاقة	وضع العرض: 4.5 وات وضع شحن جهاز iPhone: 5 وات
درجة حرارة التشغيل	5 °C ~ 35 °C
الأبعاد (الطول × العرض × الارتفاع)	126 x 68 x 20 ملم
الوزن	125 جرام
محتويات الحزمة	جهاز عرض بيكو، دليل المستخدم، كبل USB

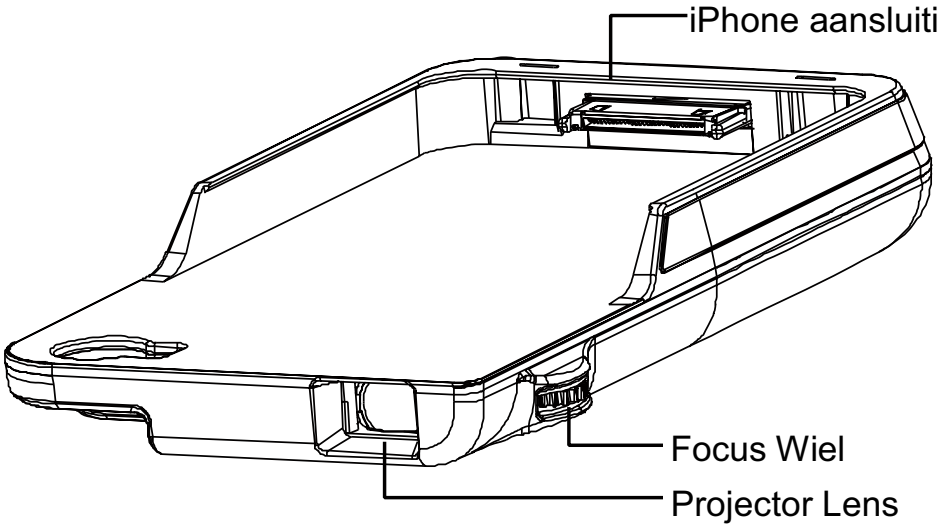
* تخضع كافة المواصفات للتغير دون إخطار.

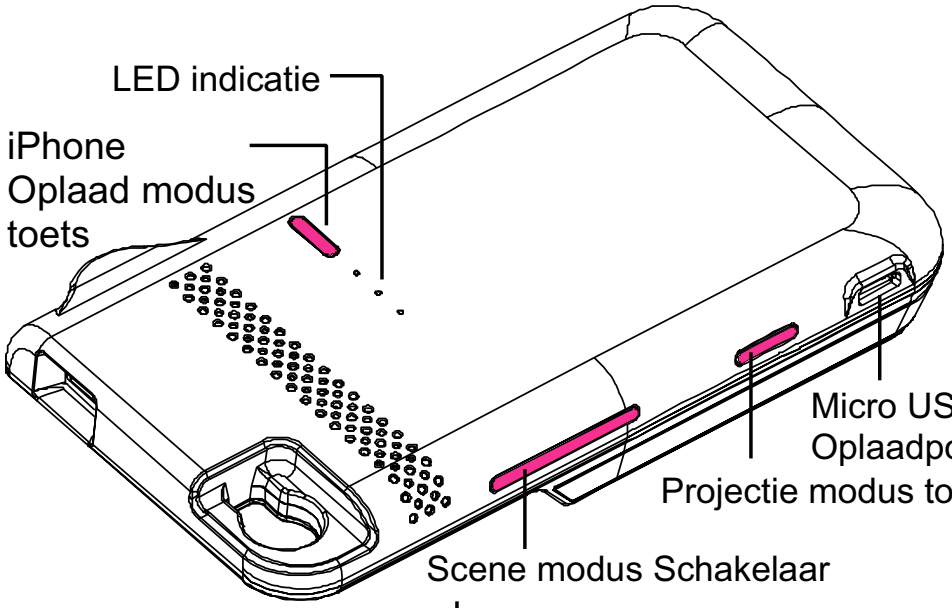
اكتشاف المشاكل وحلها

المشكلة	نقطة التحقق
تعذر تشغيل جهاز العرض.	تأكد من تمام شحن البطارية بالكامل.
الصورة المعروضة مظلمة للغاية.	* استخدم جهاز العرض في بيئة أكثر ظلامًا. * قلل حجم الصورة المعروضة.
الصورة المعروضة باهتة للغاية.	اضبط التركيز باستخدام عجلة التركيز.
يمكن تشغيل جهاز العرض مع تعذر عرض الصورة.	تأكد من تزويد التطبيق بوظيفة خرج التلفزيون.
درجة حرارة سطح جهاز العرض دافئة.	من المعتاد لجهاز العرض هذا توليد حرارة معتدلة أثناء التشغيل المعتاد.
عند توصيل جهاز iPhone بجهاز العرض وترى رسالة بوجود خطأ معروضة على شاشة جهاز iPhone كما موضح بالأسفل. 	قد يتسبب ذلك في سوء توصيل جهاز iPhone بجهاز العرض. رجاءً إعادة توصيل جهاز iPhone بجهاز العرض مرة أخرى.

AR

Aan de slag Onderdelen van de projector





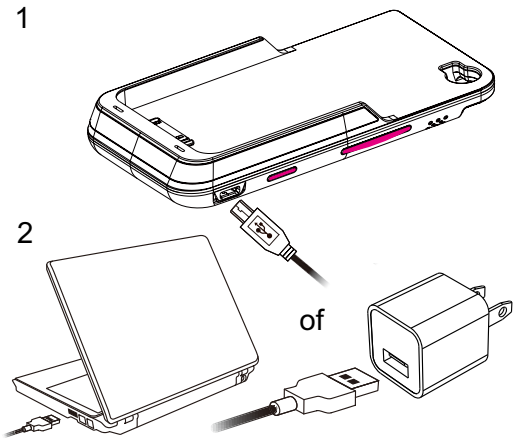
- Bioscoop modus: Kleurprestaties verhogen.
- Web mode: Tekstprestaties verhogen.
- Eco modus: Helderheid voor netspanning verlagen. beparen.

Handleiding

Het product opladen

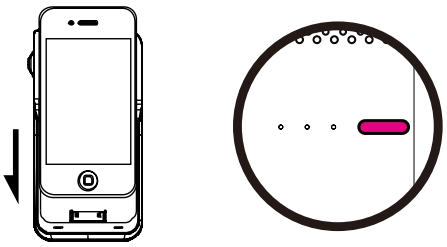
Sluit een eind van de gebundelder USB kabel aan op de Micro USB poort van het product en het andere eind op de PC / Notebook of iPhone USB voedingsadapter om op te laden.

* Het product kan circa 5 uur volledig worden opgeladen voordat het leeg is.



Opladen voor iPhone

1. Verbind de iPhone met het product.
2. Druk op de iPhone oplaad modus toets om het opladen van de iPhone te starten of te stoppen.



NL

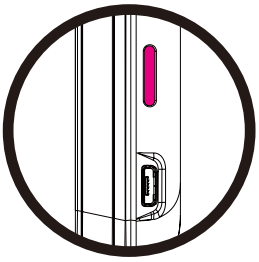
LED Indicatie modussen

LED Stand	Indicatie
3 witte LED’s aan	Voedingscapaciteit is tussen 80% tot 100%
2 witte LED’s aan	Voedingscapaciteit is tussen 45% tot 80%
1 witte LED’s aan	Voedingscapaciteit is tussen 10% tot 45%
1 witte LED’s knippert	Voedingscapaciteit minder dan 10%
LED's Lopen	Product wordt opgeladen
LED knippert	Opladen voor iPhone

Handleiding

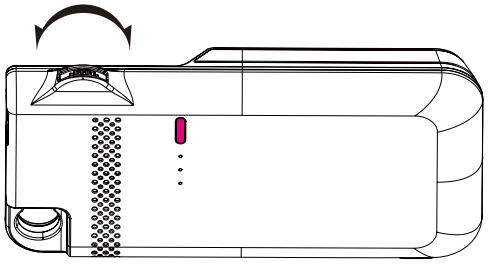
De projector aan/uit schakelen

Druk 3 seconden op de projectie modus toets om de projector AAN of UIT te zetten.



Focus instellen

De focus instellen gebruik van het focus wiel voor een scherper en duidelijker beeld.



Foto’s en video’s projecteren via iPhone native app

1. Selecteer het “Foto’s” handmatig icoon in het iPhone hoofdmenu.
2. Kies de foto of video die u wilt projecteren.
   * Foto’s kunnen alleen als diashow worden geprojecteerd.
   **Druk op de volume regeltoets op de iPhone om het volume van de video tijdens afspelen af te stellen.

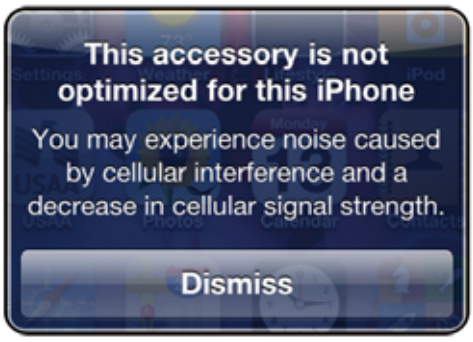
NL

Product specificaties

Item	Omschrijving
Optische technologie	DLP
Lichtbron	RGB LED
Resolutie	640 x 480 Pixels (VGA)
Luminous Flux	Op tot 35 lumens
Projectie beeldgrootte	152 cm ~ 1524 cm (6” ~ 60” Diagonaal)
Besturingssysteem	iOS4, iOS5
Projectiebron	iPhone 4, iPhone 4S
Spanningsinvoer	5V / 1A
Spanningsuitvoer	5V / 1A
Batterijtype	Geintegreerde 1850 mAh, Li-polymeer oplaadbare batterij
Batterij levensduur	Projectiemodus: 120 min iPhone oplaadmodus: 80% iPhone batterij capaciteit
Voedingsverbruik	Projectiemodus: 4.5W iPhone oplaadmodus: 5W
Gebruikstemparatuur	5 °C ~ 35 °C
Afmetingen (L x W x H)	126 x 68 x 20 mm
Gewicht	125 g
Inhound verpakking	Pico Projector, gebruikershandleidingl, USB kabel

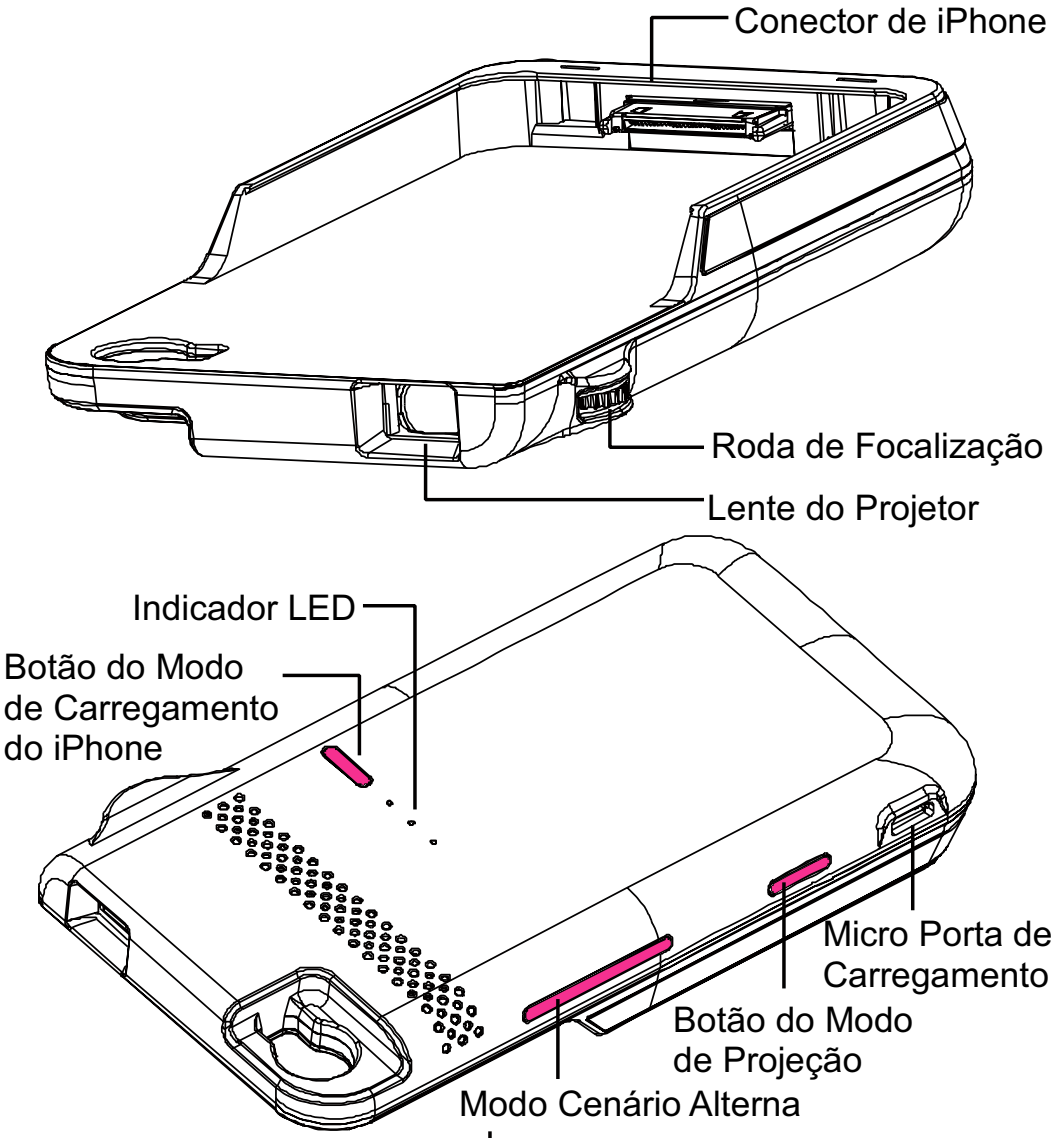
* Alle specificaties zijn onderhevig aan verandering zonder voorafgaande mededeling.

Problemen oplossen

Symptoom	Controlepunt
De projector kan niet aangezet worden.	Controleer of de batterij geheel is opgeladen.
Het geprojecteerd beeld is te donker.	* Gebruik de projector in een omgeving die donkerder is. * Verklein de grootte van de afbeelding.
Het geprojecteerde beeld is te wazig.	Stel de focus in met het focus wiel.
De projector kan aangezet worden maar het beeld wordt niet geprojecteerd.	Controleer of de App voorzien is van de tv-uit functie.
De temperatuur van het oppervlak van de projector is warm.	Het is normal voor deze projector om een beetje warmte te genereren tijdens het projecteren.
Wanneer de iPhone is verbonden met de projector wordt de volgende onderstaande foutmelding weergegeven in het iPhone scherm. 	Het kan een slechte verbinding tussen iPhone en de projector veroorzaken. Sluit de iPhone en de projector opnieuw aan.

Manual do Usuário

Visão Geral do Produto



- Modo Cinema: Aumenta a performance da cor.
- Modo Web: Aumenta a performance texto.
- Modo Eco: Reduz o brilho para economizar energia.

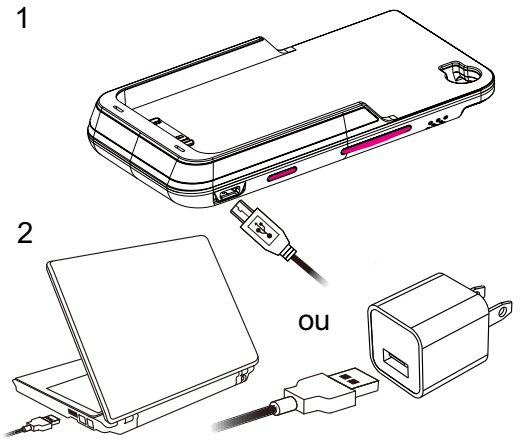
BPT

Manual do Usuário

Carregando o produto

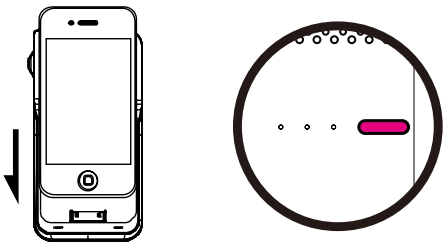
Conecte uma ponta do cabo incorporado USB na Micro porta USB do produto e a outra ponta ao PC / Computador Portátil ou adaptador de alimentação US do iPhone para o carregamento.

* O Produto pode ser carregado completamente em 5 hrs a partir do estado vazio.



Carregando o iPhone

1. Conecte o iPhone ao produto.
2. Pressione o botão do modo de carregamento do iPhone para iniciar ou parar o carregamento para iPhone.



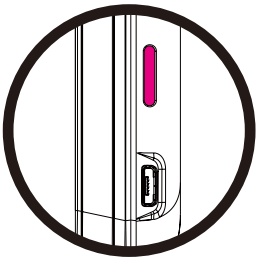
Modos do Indicador LED

BPT

Estado do LED	Indicação
3 LEDs brancos acesos	Capacidade de energia está entre 80% a 100%
2 LEDs brancos acesos	Capacidade de energia está entre 45% a 80%
1 LED branco aceso	Capacidade de energia está entre 10% a 45%
1 LED branco piscante	Capacidade de energia está abaixo de 10%
Letreiro de LED	Produto está sendo carregado
LED piscante	Carregamento de iPhone

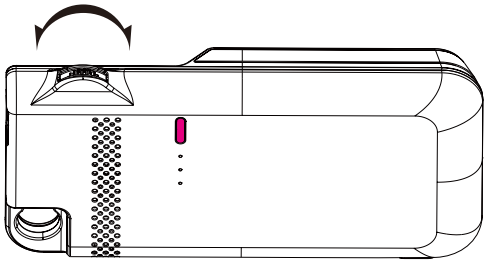
Ligando/desligando o projetor

Pressione o Botão do Modo de Projeção por 3 segundos para LIGAR ou DESLIGAR o projetor.



Ajustando o Foco

Ajuste o foco usando a roda de focalização para obter uma imagem mais nítida e clara.



Projetando as fotos e vídeos através do aplicatovo original do iPhone

1. Selecione manualmente o ícone “Fotos” no menu principal do iPhone.
2. Escolha a foto ou vídeo que você deseja projetar.
   * Fotos podem ser projetados somente como uma presentação de diapositivas.
   **Aperte o botão de controle do volume no iPhone para ajustar o volume de vídeo durante a reprodução.

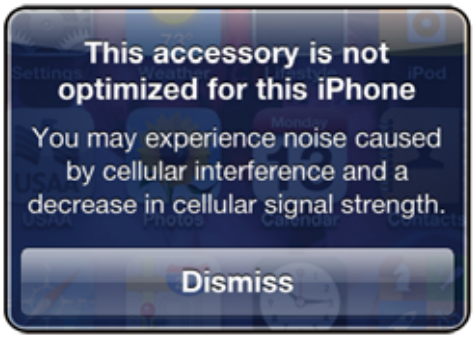
BPT

Especificações do produto

Item	Descrição
Tecnologia Óptica	DLP
Fonte de Luz	RGB LED
Resolução	640 x 480 Pixels (VGA)
Fluxo Luminoso	Até 35 lumens
Tamanho da Imagem de Projeção	152 cm ~ 1524 cm (6” ~ 60” Diagonal)
Sistema Operacional	iOS4, iOS5
Fonte de Projeção	iPhone 4, iPhone 4S
Entrada de Energia	5V / 1A
Saída de Energia	5V / 1A
Tipo de Bateria	Bateria recarregável de Li-polímero 1850 mAh
Vida da Bateria	Modo de Projeção: 120 min Modo de carregamento do iPhone: 80% capacidade dabateria do iPhone
Consumo de Energia	Modo de projeção: 4.5W Modo de carregamento do iPhone: 5W
Temperatura de Operação	5 °C ~ 35 °C
Dimensão (C x L x A)	126 x 68 x 20 mm
Peso	125 g
Conteúdo do Pacote	Pico Projector, Manual do Usuároi, cabo USB

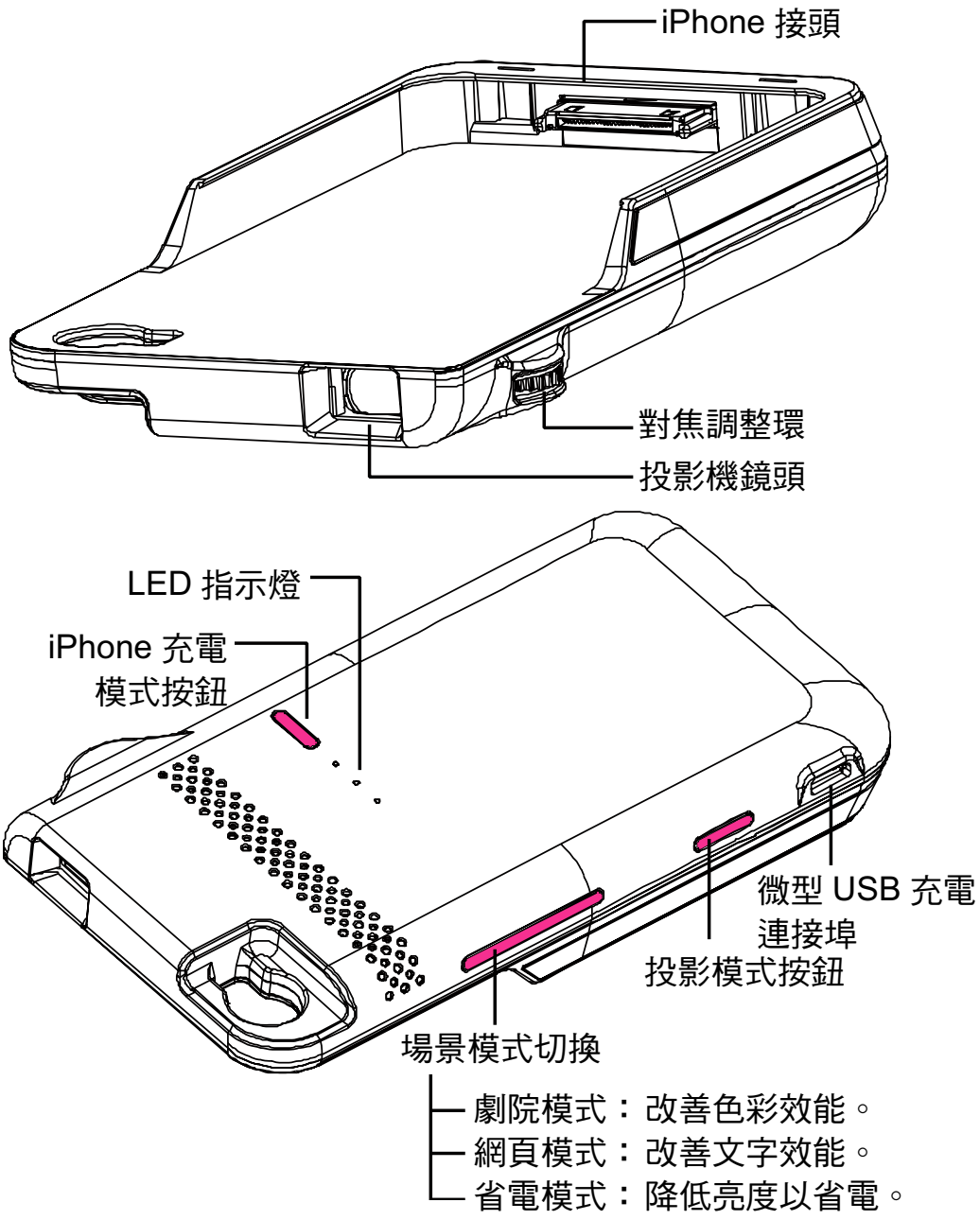
* Todas as especificações estão sujeitas à mudanças sem aviso.

Resolução de Problemas

Sintoma	Ponto de Verificação
O projetor não consegue ser ligado.	Assegure-se de que a bateria esteja completamente carregada.
A imagem de projeção é muito escura.	* Use o Projetor em um ambiente mais escuro. * Reduza o tamanho da imagem de projeção.
A imagem de projeção está muito indistinta.	Ajuste o foco usando a roda de focalização.
O projetor pode ser ligado, mas a imagem não pode ser projetada.	Assegure-se de que o App esteja equipado com a função de saída de TV.
A temperatura da superfície do projetor está quente.	É normal que este projetor gere calor moderado durante a operação normal.
Ao conectar o iPhone ao projetor e ver a mensagem de erro mostrado na tela abaixo do iPhone. 	Pode causar conexão ruim entre iPhone e o projetor. Reconecte o iPhone e o projetor novamente.

BPT

產品概要

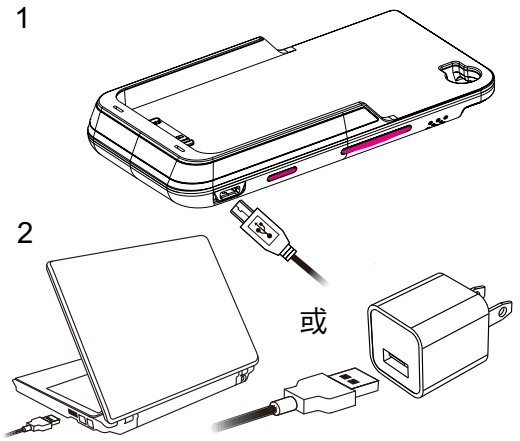

iPhone 接頭
對焦調整環
投影機鏡頭
LED 指示燈
iPhone 充電
模式按鈕
微型 USB 充電
連接埠
投影模式按鈕
場景模式切換
劇院模式：改善色彩效能。
網頁模式：改善文字效能。
省電模式：降低亮度以省電。

使用手冊

為產品充電

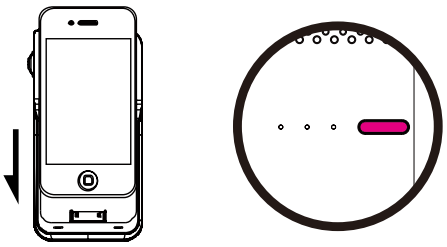
將 USB 線的一端連接產品的微型 USB 連接埠，將另一端連接個人電腦/筆記型電腦或 iPhone USB 電源轉接器進行充電。

* 產品從無電力到完全充滿電約 5 小時。



為 iPhone 充電

1. 將 iPhone 連接到本產品。
2. 按下 iPhone 充電模式按鈕，以啟動或停止對 iPhone 充電。

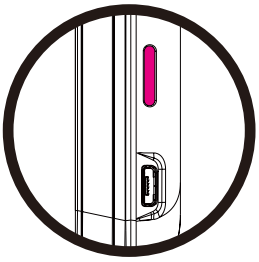


LED 指示燈模式

LED 狀態	說明
3 個白色 LED 恆亮	電力介於 80%到 100%之間
2 個白色 LED 恆亮	電力介於 45%到 80%之間
1 個白色 LED 恆亮	電力介於 10%到 45%之間
1 個白色 LED 閃爍	電力低於 10%
LED 跑馬燈	產品正在充電
LED 閃爍	正在為 iPhone 充電

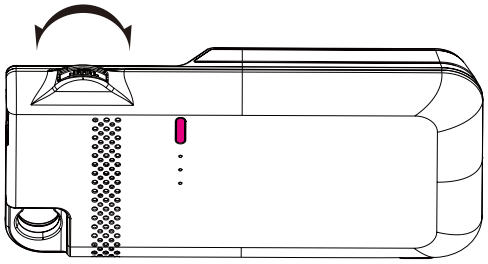
開啟/關閉投影機

按住投影模式按鈕 3 秒鐘，以開啟或關閉投影機。



調整焦點

利用對焦轉盤調整焦點，可以讓圖片更加清晰銳利。



透過 iPhone 內建應用程式投影相片及視訊

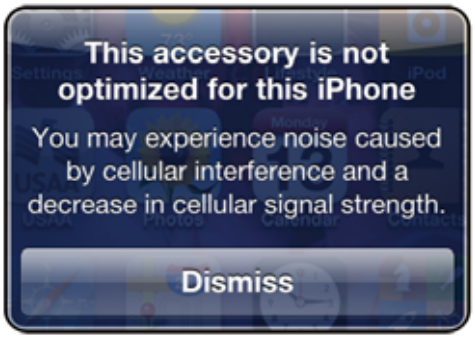
1. 手動選擇 iPhone 主選單上的「相片」圖示。
2. 選擇您想要投影的相片或視訊。
   * 相片只能以幻燈片模式進行投影。
   **請按下 iPhone 上的音量控制按鈕，以調整影片播放時的音量。

產品規格

項目	說明
光學技術	DLP
光源	RGB LED
解析度	640 x 480 像素(VGA)
光通量	最高至 35 流明
投影影像尺寸	152 公分 ~ 1524 公分(對角線 6 吋~ 60 吋)
作業系統	iOS4、iOS5
投影來源	iPhone 4、iPhone 4S
電源輸入	5V / 1A
電源輸出	5V / 1A
電池類型	內建 1850 mAh、鋰聚合物可充電電池
電池壽命	投影模式：120 分鐘 iPhone 充電模式：80%的 iPhone 電力
耗電量	投影模式：4.5W iPhone 充電模式：5W
作業溫度	5 °C ~ 35 °C
尺寸(長 x 寬 x 高)	126 x 68 x 20 公釐
重量	125 克
包裝內容	微型投影機、使用手冊、USB 連接線

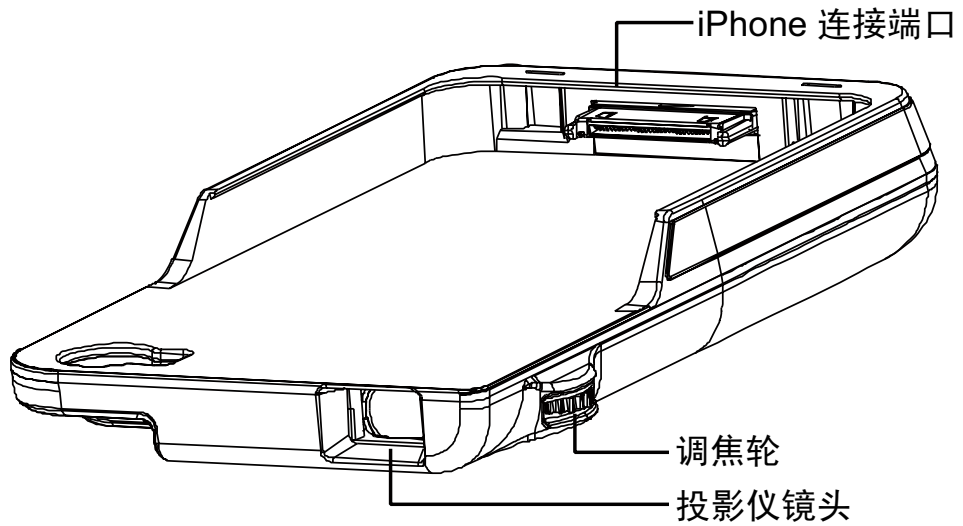
* 所有規格如有變更，恕不另行通知。

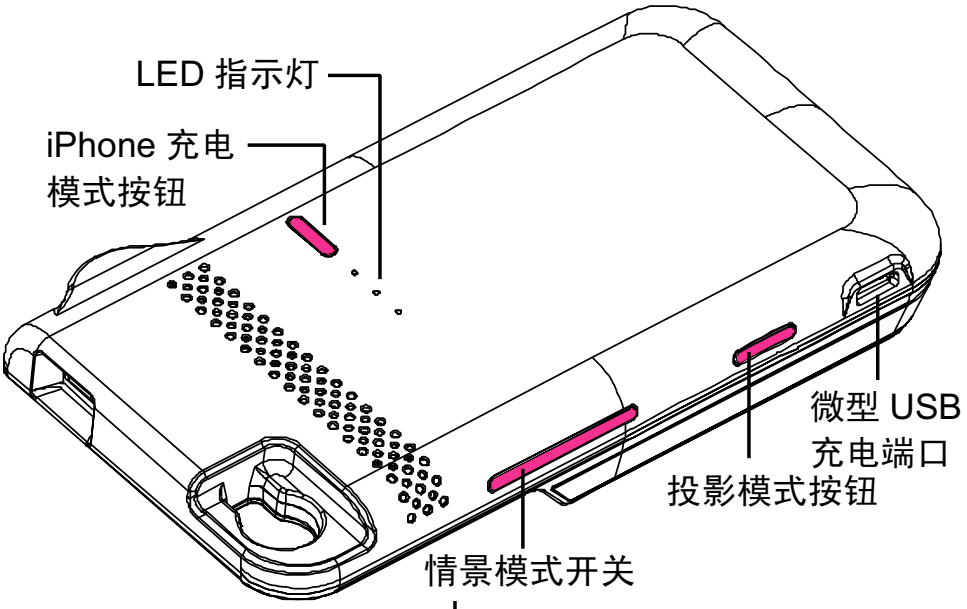
疑難排解

徵兆	檢查點
無法開啟投影機。	請確認電池是否已充滿電力。
投影的影像太暗。	* 請在較暗的環境中使用投影機。 * 請縮小投影影像的尺寸。
投影的影像太模糊。	請利用對焦轉盤調整焦點。
可以開啟投影機，但是無法投影影像。	請確認應用程式是否具備 TV-out 功能。
投影機表面很熱。	投影機在正常運作期間會產生微熱，此為正常現象。
將 iPhone 連接到投影機時，iPhone 螢幕上顯示如下所示的錯誤訊息。 	可能由於 iPhone 和投影機之間連接不良造成。 請再次重新連接 iPhone 及投影機。

使用说明

产品简介





- 电影模式： 增强色彩表现。
- Web (网页)模式： 提高文本性能。
- Eco 模式： 降低亮度以节能。

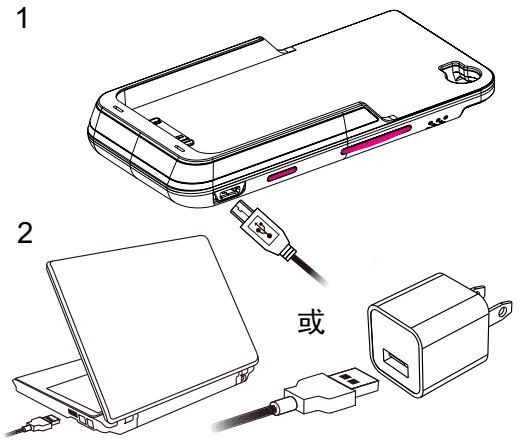
SC

使用说明

产品充电

将USB 电缆束的一端与产品的微型 USB 端口相连，而将其另一端与 PC/笔记本或 iPhone USB 充电电源适配器相连。

* 本产品从空电状态至充电完成约需 5 小时。



iPhone 充电

1. 将 iPhone 连接至产品。
2. 按下 iPhone 充电模式按钮以开始或停止充电。

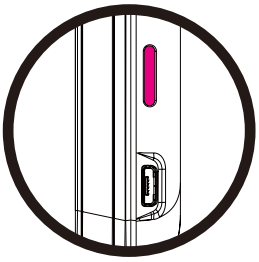
LED 指示灯模式

LED 状态	指示
3 个 LED 白色指示灯保持亮起	功率容量介于 80%至 100%之间
2 个 LED 白色指示灯保持亮起	功率容量介于 45%至 80%之间
1 个 LED 白色指示灯保持亮起	功率容量介于 10%至 45%之间
1 个 LED 白色指示灯闪烁	功率容量低于 10%
LED 跑马灯	产品正在充电
LED 指示灯闪烁	为 iPhone 充电

使用说明

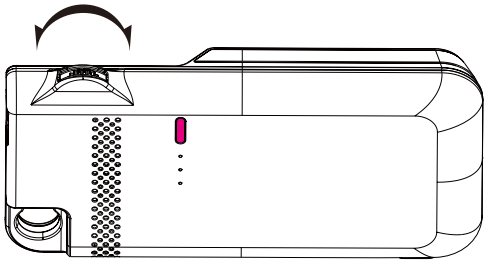
打开/关闭投影机

按下投影模式按钮持续 3 秒，以打开或关闭投影仪。



调节焦点

使用聚焦轮调节焦点，以获取更清晰的照片。



通过 iPhone 本地应用程序投影照片和视频

1. 手动选择 iPhone 主菜单上的“照片”图标。
2. 选择您希望投影的照片或视频。
   * 只能以幻灯片放映的方式投影照片。
   **请按下 iPhone 上的音量控制按钮以调整视频重放的音量。

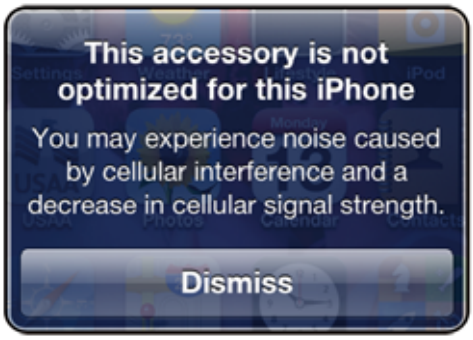
SC

产品规格

项目	描述
光学技术	DLP
光源	RGB LED
分辨率	640 x 480 像素(VGA)
光通量	最高 35 流明
投影图像尺寸	152 厘米~1524 厘米(6” ~60”对角线)
操作系统	iOS4、iOS5
投影光源	iPhone 4 代、iPhone 4S
电源输入	5V / 1A
电源输出	5V / 1A
电池类型	内置 1850 mAh 锂聚合物可充电电池
电池寿命	投影模式：120 min iPhone 充电模式：80%的 iPhone 电量
功耗	投影模式：4.5W iPhone 充电模式：5W
运行温度	5 °C ~ 35 °C
尺寸(长 x 宽 x 高)	126 x 68 x 20 毫米
重量	125 克
包装内容	微型投影仪、用户手册、USB 电缆

* 所有规格都可能不时变更，恕不另行通知。

检修

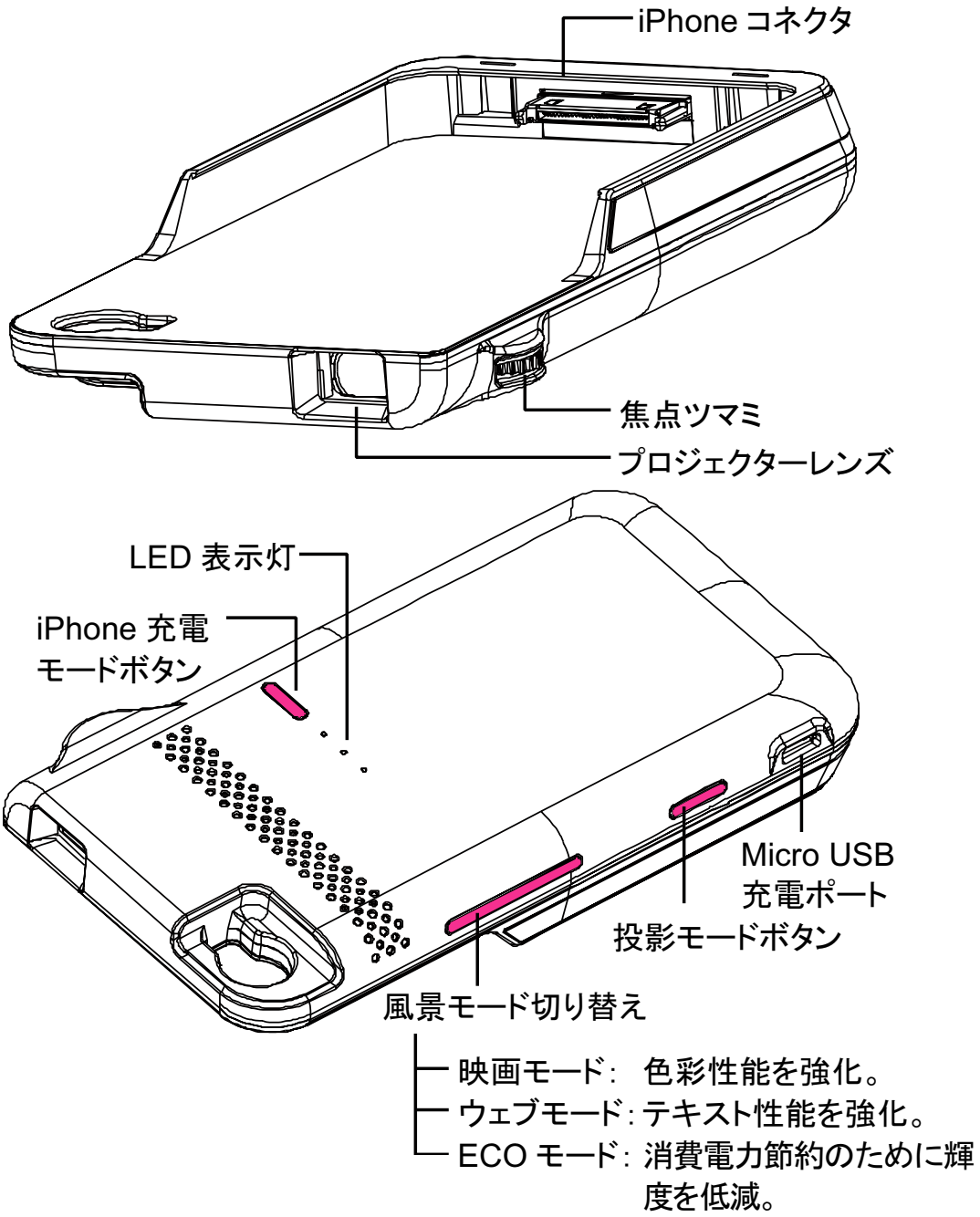
故障	检查点
投影机无法开启。	确保电池的电量充足。
投影图片太黑。	* 在更黑暗的环境中使用投影机。 * 减小投影图片的尺寸。
投影图片过于模糊。	通过使用聚焦轮，从而调整焦点。
投影机可以开启，但是无法投影图片。	确保应用程序具有电视输出功能。
投影机的表面发热。	在正常操作期间，投影机会产生适度的热量，这很正常。
在将iPhone连接至投影机的时候，看到 iPhone 屏幕上显示了如下错误信息。 	iPhone 和投影仪之间可能会连接不良。 请重试连接。

SC

ユーザーマニュアル

JP

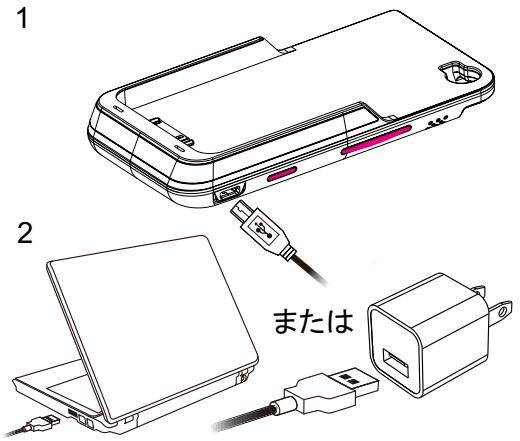
製品概要



装置の充電

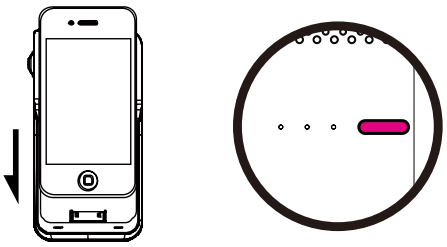
付属の USB ケーブルの一端を製品の Micro USB ポートに接続し、他端を PC / Notebook または iPhone USB 電源アダプタに接続して充電します。

* 製品は空き状態から約 5 時間でフル充電になります。



iPhone の充電

1. iPhone を装置に接続します。
2. iPhone 充電モードボタンを押すと iPhone への充電を開始・終了します。



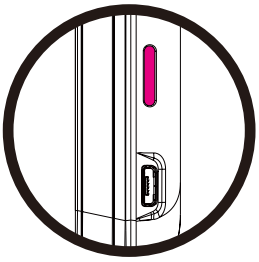
LED 表示灯モード

LED の状態	Indication 意味
3 個の LED がオン	バッテリー残量が 80～100%
2 個の LED がオン	バッテリー残量が 45～80%
1 個の LED がオン	バッテリー残量が 10～45%
1 個の白色 LED が点滅	バッテリー残量が 10%未満
LED が移動しながら点灯	装置は充電中です。
LED が点滅	iPhone の充電中

JP

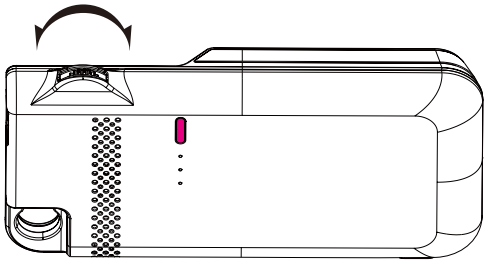
プロジェクターのオン/オフ

プロジェクターをオン・オフするには、投影モードボタンを 3 秒間押します。



焦点の調節

フォーカスつまみを使用して焦点を調節し、鮮明で明瞭な画像を得ます。



iPhone ネイティブアプリ経由の写真とビデオの映写

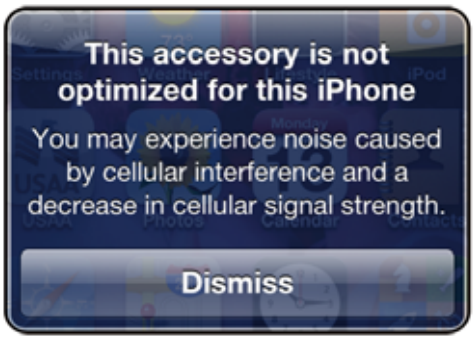
1. iPhone のメインメニューにおいて手動で「写真」を選択します。
2. 映写したい写真またはビデオを選択します。
   * 写真の映写は、スライドショー方式のみです。
   **ビデオ再生中の音量調節は、iPhone 上の音量調節ボタンを押してください。

製品仕様

項目	説明
光技術	DLP
光源	RGB LED
解像度	640 x 480 ピクセル(VGA)
光束	最大 35 ルーメンス
映写画像サイズ	152~1524 cm (6～60 インチ 対角線)
オペレーティングシステム	iOS4、iOS5
映写源	iPhone 4、iPhone 4S
電源入力	5V / 1A
電源出力	5V / 1A
バッテリータイプ	内蔵 1850 mAh リチウムポリマー充電式バッテリー
バッテリー寿命	映写モード 120 分 iPhone 充電モード：iPhone バッテリ残量 80%
消費電力	映写モード 4.5W iPhone 充電モード：5W
動作温度	5 °C ~ 35 °C
寸法(L x W x H)	126 x 68 x 20 mm
重量	125 g
パッケージ内容物	Pico プロジェクター、ユーザーズマニュアル、USB ケーブル

* すべての仕様は事前の予告なしに変更されることがあります。

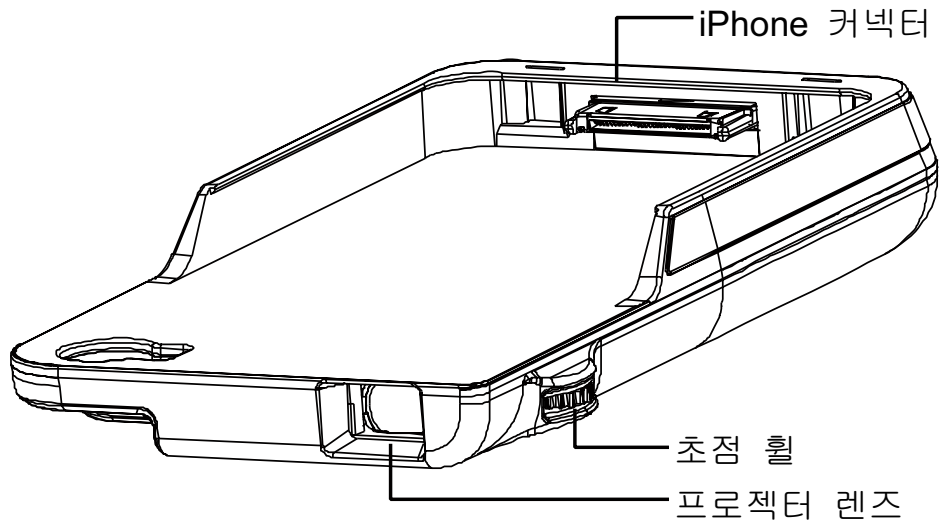
トラブルシューティング

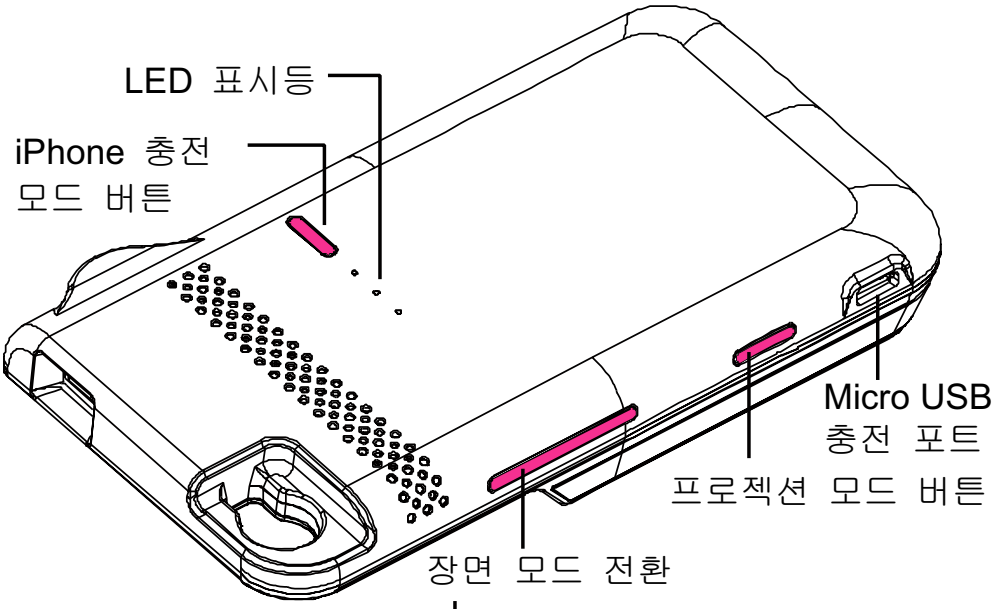
症状	チェックポイント
プロジェクターの電源がオンにならない。	バッテリが完全に充電されているか確認してください。
映写画像が暗すぎる。	* もっと暗い環境でプロジェクターを使用してください。 * 映写画像のサイズを小さくしてください。
映写画像が不鮮明である。	フォーカスつまみを使用して焦点を調節してください。
プロジェクターの電源がオンになるが、画像が映写されない。	App (アプリ)に TV-out 機能が装備されているか確認してください。
プロジェクター表面の温度が暖かい。	プロジェクターが正常に動作しているとき、適度な熱を発生するのは異常ではありません。
iPhone をプロジェクターに接続すると、iPhone の画面に以下のようなエラーメッセージが表示される。 	これは iPhone とプロジェクター間の接続不良が原因である可能性があります。 iPhone およびプロジェクターを接続し直してください。

사용자 설명서

KO

제품 개요





장면 모드 전환

- 영화 모드: 향상된 색상 성능.
- 웹 모드: 향상된 텍스트 성능.
- 절약 모드: 전원 절약을 위한 밝기 감소.

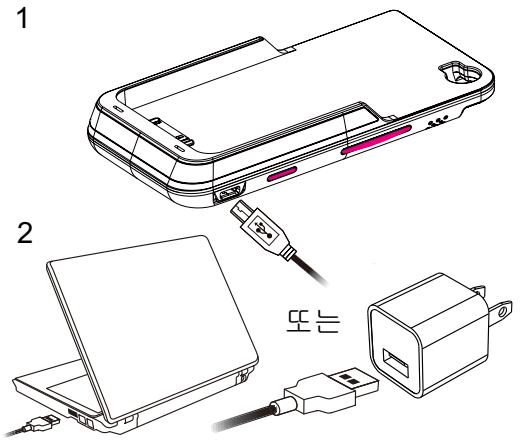
사용자 설명서

KO

제품 충전하기

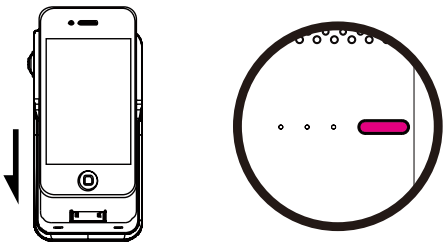
충전을 위해 번들 USB 케이블의 한 쪽 끝을 제품의 Micro USB 포트에, 다른 쪽 끝을 PC / 노트북 또는 iPhone USB 전원 어댑터에 연결합니다.

* 제품은 방전 상태에서 완충까지 약 5 시간 정도가 소요됩니다.



iPhone 충전하기

1. iPhone 을 제품에 연결합니다.
2. iPhone 충전 모드 버튼을 눌러 충전을 시작하거나 중지합니다.



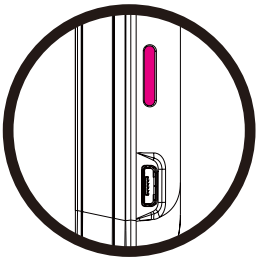
LED 표시등 모드

LED 상태	의미
흰색 LED 3 개 켜짐	전력량 80%에서 100%사이
흰색 LED 2 개 켜짐	전력량 45%에서 80%사이
흰색 LED 1 개 켜짐	전력량 10%에서 45%사이
흰색 LED 1 개 깜박임	전력량 10% 이하
LED 강조	제품 충전 중
LED 깜박임	iPhone 충전 중

KO

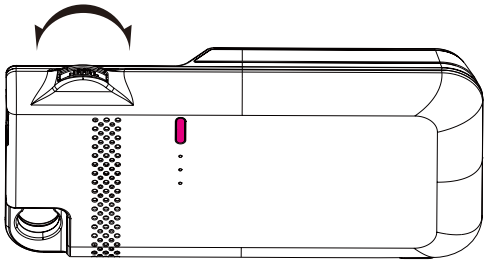
프로젝터 켜기/끄기

프로젝션 모드 버튼을 3 초간 눌러 프로젝터를 켜거나 끕니다.



초점 조절하기

초점 휠을 이용해 초점을 조절하여 더 날카롭고 선명한 화면을 얻습니다.



iPhone 네이티브 어플을 통한 사진 및 비디오 투사하기

1. iPhone 메인 메뉴에서 “사진” 아이콘을 수동으로 선택합니다.
2. 투사하려는 사진 또는 비디오를 선택합니다.
   * 사진은 슬라이드 쇼로만 투사됩니다.
   **재생 중 iPhone 의 볼륨 조절 버튼을 눌러 비디오의 볼륨을 조절합니다.

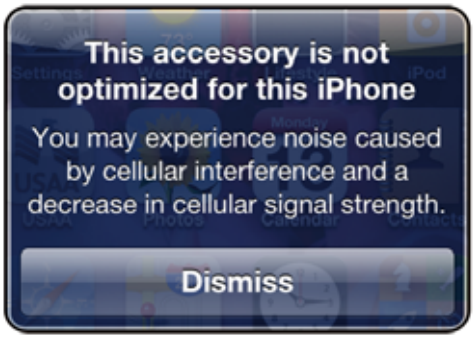
KO

제품 사양

항목	설명
광학 기술	DLP
광원	RGB LED
해상도	640 x 480 픽셀 (VGA)
광속	최대 35 루멘
투사 이미지 크기	152 cm ~ 1524 cm (6” ~ 60” 대각선)
운영 체제	iOS4, iOS5
프로젝션 소스	iPhone 4, iPhone 4S
전원 입력	5V / 1A
전원 출력	5V / 1A
배터리 타입	입베디드 1850 mAh, 재충전 가능한 리튬 폴리머 배터리
배터리 수명	투사 모드: 120 분 iPhone 충전 모드: 80% iPhone 배터리 용량
전력 소비	투사 모드: 4.5W iPhone 충전 모드: 5W
작동 온도	5 °C ~ 35 °C
치수 (L x W x H)	126 x 68 x 20 mm
무게	125 g
패키지 내용물	Pico Projector, 사용자 설명서, USB 케이블

* 모든 사양은 사전 공지 없이 변경될 수 있습니다.

문제 해결

증상	체크 포인트
프로젝터의 전원이 켜지지 않습니다.	배터리가 완충되었는지 확인합니다.
투사 이미지가 너무 어둡습니다.	* 프로젝터를 더 어두운 환경에서 사용합니다. * 투사 이미지의 크기를 줄입니다.
투사 이미지가 너무 흐립니다.	초점 휠을 사용하여 초점을 조정합니다.
프로젝터가 켜지지만 이미지가 투사되지 않습니다.	어플에 TV 출력 기능이 내장되었는지 확인합니다.
프로젝터 표면의 온도가 따뜻합니다.	정상 작동 중 프로젝터에 보통 정도의 열이 나는 것은 정상입니다.
iPhone 을 프로젝터에 연결할 때 iPhone 화면에 아래와 같이 오류 메시지가 나타납니다. 	iPhone 과 프로젝터 사이의 연결 불량을 유발할 수 있습니다. iPhone 과 프로젝터를 다시 연결해 주십시오.